Ն՝ 1267 — 1881 ՆՈՅԵՄԲԵՐ 5 ԲԵՆԶԵՆՊԻՀ — ՊԷՇԻՆՃԻ ՍԷՆԷ

ԱՊՈՆԵ ԳԻՆԱԹԷԱՐԸ
Մէջիտիէի 20 ղրուշանոց
Ամսական
Պիր սէնէլիք . . . 18 ղրուշ
Ալթի այլուղ . . . 90 »
Իւչ այլուղ . . . 50 »
Վիլայէթ
Բոլոր իրենց իրական օրուանցապարը իրենց
Պիր սէնէլիք . . . 220 ղրուշ
Ալթի այլուղ . . . 110 »

30 Բարա

ԹԷՐՃԻՄԱՆԸ ԷՖԷՐԵԱՐ

ՄԷՎԱՏՏԸ ԲՈԼՈՐԳԻՏԷ ԻԼՄԻՆԷ ՎԷ ՄԻԼԻՆԷ

ՎԷՔ ՍԱԼԻՐԷՑԻ ՀԱՄԻ ԷՖԷՎԱՄԻ ԳԱԶԷԹԱ ՏԷՐ

ԻԼԱՆԱԹ ԳԻՆԱԹԷԱՐԸ
Պէհէր նամբրը իրենց
Ամսական . . . 5 ղրուշ
Եռամսեայ . . . 2 »
Եկամտի Պանգա Շէնքերէն վէ ուսուցչաց արտօնութիւնէ այլուս.
Ամսական . . . 6 ղրուշ
Եռամսեայ . . . 4 »
Հիւպատոսներ իւրեանց իլանաթա այրը բազարլըգ օլուր:
Մէվատտը Նաֆիայա տայիր պէնտէր մէճմանէն գապուլ օլունճաղ վէ տէրճ օլունմայան էվրաղ, իատէ օլունմայանաղ:

30 Բարա

Խարբէհանէսի վէ մաթպասաը, Սթամպօլոյ Պապ Ալի ճատուէսինտէ էսկի Պապը Զապթիյէ սոգաղը քէօղէսինտէ նուէրը 8 տէ տիր: — Ղազէթանըն ումուրու իտարէ վէ թանրիբիյէսինէ այիտ քեաֆֆէյի մէվատտ հազգընտա, Միւտիրի զաղէթա Տիգրան Ճիվէլէկեանա միւրաճաաթ օլունճաղը կիպի, քեաֆֆէյի մէքեսթիպին տայսի անրը նամբնա կէօնտէրիլմէսի իգթիզա էտէր:

ԱՍԹԱՆԷ 5 ՆՈՅԵՄԲԵՐ՝

ԿԻՒՆԼԻՒՔ ՀԱՎԱՏԻՍ

Յունէքի կիւն տաին ղէքիլէրի իլէ Պապը Ալի տավա վէքիլի կոչէր պէյ հազրէթլէրի պիր էնճիւմէն օլարագ իգթիմա իթմիշլէր տիր։

Էրիվէճ եռազրընմրդ վէճճ իլէ պու կիւն տէ պիր իգթիմար ումուտի վուգու պուլաճագ վէ սոն իգթիմա օլմագ իւզրէ պիր տէ կէլէճէք բազար էրթէսի կիւնիւ Օսմանլը վէ էճնէպի մուրախասլարը ումումէն ագտը իգթիմա իտէճէքլէր տիր։

Կէչէն ումուտի իգթիմատա բէյիսը մէկիս Սէրվէր բաշա հազրէթլէրի՝ տանէրէր թէրք օլունճաղ օյան Պուկարիշթան վէրկիսինտէն 100000 վէ Դրպրընվարիտարը օյան 130000 վերանը թէսվիյէսի թահթը թէէմինէ ալընմաղիսէ, տանէրէր եա թիթին աշարընը տօղրուտան տօղրուա իհտէ օլունճաղընը վէ պու սա էկէր պիր սէպէպլէ միւմքին օլամազ իսէ, Սէլանիք էօմրիւլիս վէրի է ճէկինի իլավէ իրէմիշլիր տիր։

—

Թազմինաթ մէսէլէսինի միւզաքէրէճէ մէմուր գօմիսիոնըն ճումա իրթէսի կիւնքի իգթիմաընտա, մէսէլէի էտասիէ իւզրինէ միւզաքէրէճէ ճէրէյան իյլէմիշ իսէ տէ, հէնուզ հիչ պիր նոգթաեա տաիր պիր գարար վերիլէմէմիշ տիր։

Մէզքիւր իգթիմատա Բուսիա մուրախասլարը՝ Բուսիա տէվլէթինին ասհապը թահվիլաթ իլէ ճէրէեան իտէն միւզաքէրաթըն վէ անլէր իլէ ագտը մուգավէրէյէ մուխալիֆէթ էֆքէարընտա օրմատրընա տաիր իգթատաթը սապգարարընը թէէրիտ իթմիշլէր իսէ տէ, վարիտաթը մուխասէսէտէն թէէմինաթ վերիլէն վարիտաթը հազրէտէ ասհապը թահվիլաթա թէրքի ղայրը գապել վարիտաթ տախի պուլունուպ պուլընմասընա գադրի օրմագ իւզրէ ասհապը թահվիլաթա կէօսթէրիլէն միւսատատաթա քէնտը մալիւմաթ իթմէք իսթէմիշլէր վէ պէրին բրօթօգօլու խիլաֆընտա պիր հարէքէթի բրօթէսթօեա Բուսիանրն մէճպուր օլաճաղընը իթեան իլէմիշլէր տիր։

Պաէէհա թազմինաթը հարպինէ իչիւն վերիլէճէք թէէմինաթ մէսէլէսի իւզրինէ ուզուն պիր միւպահասա աչընմըշ իսէ տէ, պու մէսէլէ տախի քէստիրիյէմէիպ, կէչէճէք իգթիմաեա թէէխիր օլունմուշ տիր։

Բուս մուրախասլարը՝ թազմինաթա մուգապիլ Բուսիանրն սէնէվի նէ մըգտար մէպլաղ իսթեեէյինի պիլիրմէյէրի հազրընտա Օսմանլը մուրախասլարը թարաֆընտան կէչէնքի իգթիմատա վուգու պուլան թէքլիֆէ ճէվապ վերմէմիշլէր տիր։

—

Մէհէմէտը նամ Լոնտրա կազէթասընրն էմինիթը թամէմ իլէ վերտիրի պիր հավատիսէ կէօրէ, հէր նէ գատար Մ. Կլասթօնրն իսթիֆամ մէմուրիյէթ իտէճէկի շոյլա պուլմուշ իսէ տէ, միւշարիւէյհ ըէիսի վիւքէլանրն սրհհէթ ու ափիյէթի տէվամ իթմիքնէ, իրլանտա սէրքէշլիւի վէ մէճլիսի մէպուսանտաքի գարբընը ղարը տէֆ ու ըէֆ իթմէքսիղին, իսթիֆասընը վերմէեէճէք տիր։

—

Հիւքիւմէթը Սէհիյէ՝ Եունան հիւքիւմէթինին Լարիսատա (Եենիշէհիր) Օսմանլը բօսթախանէսի պուլունմասընա միւմանաաթ իթմէսինտէն տօլայը, Յէրսատաթտէ պուլունան Եունան բօսթասընրն տախի իլդասընը թալեպ իտէճէկի կէչէնտէ չայի օլմուշ իտին Մէսմուտաթա կէօրէ, պու պապտէ Յէրսատաթի Եունան սէֆարէթի իլէ Խարիճիյէ նէզարէթի պէյնինտէ միւզաքէրաթ ճէրէեան իլէմէքտէ իմիշ։

—

Կէչէնտէ Նօրտէնֆէլտ ուսուլինտէ իմալը՝ հիւքիւմէթը Սէհիյէ թարաֆընտան սիրարը օլունաղընը եռազրընմրդ 150 ղրթաթը. էրն պէտէլի 60.000 Օսմանլը լիրասընա պալիղ օլոուղընը Մեհմէտ եռազբեար։

Թօր իչիւն Նօրտէնֆէլտ ուսուլի հէնուզ եռալընը ինկիլիզ հիւքիւմէթի թարաֆընտան դապուլ իտիրմիշ օլուպ, պունուն ֆապրիգասը Լօնտրա հէվալիսինտէ պուլունմագտա տըր։

Տիկէր հիւքիւմէթլէր չիմտիէէ գատար Հօչքիս ուսուլինի խսթիմալ իտիյօրլար։

—

Ֆրէն պէյանրնա կէօրէ, Աէմանդիա իթալիա վէ Բուսիա սէֆիրլերինին իգնատմաքը սայէսընտէ, էքիրլի մահպուսիյինին եռագընտա սէպիլի թախլիլէ օլունճաղ տըր։ Քէզալիք Եունանա թէրք օլունան արազի էհալիսինտէն օլուպ, բօլիթիգա թէօհմէթիյէ մահպուս պալուլնան Բուսիյար տախի հապրընտան գուրթուրըլճաղլար տըր։

—

Աէրէր նամ Ֆարիսի կազէթանրն պէէանրնա կէօրէ, խօրասան վալիսի Միւշիր-իւս-Տէվլէ Հիւսէյին խան՝ Մէրվ թահիֆէսինին իւմէրասրնը ճէյպ իտէրէք, իրան տէվլէթինին թէպահիյէթինի թէքլիֆ իթմիշ օլմաղլա, բուէսսի մէզքիւրէ իրան թէպահիյէթինի գապուլ իլէմիշլէր, վէ Մերվէ ավտէթլէրինտէ իրան սանճաղընը քէչիտէ իլէեէճէքլէրինի վատ իլէմիշլէր տիր։

Քէզալիք մէզքիւր կազէթանրն պէէանրնա կէօրէ, թէհէրանա պաղը Մերվիլիրին իֆթիրասը իլէ Միրզա Ալի խանրն մալ ու էմլաքը իրան տէվլեթի թարաֆընտան միւսատերէ օլունմուշ տըր։

ՏԱԼԻԼԻՏԷ

Ալթպպանրն թավիյէսի իւզրինէ Զաթը հազրէթը Շէհրիեարինին քէֆիթիզ պուլունան հէմշիրէսի Նարիէ Սուլթան հազրէթլէրինին պէրաթ թէպահիյը ապ ուհավա պէյրաթա կուտէճէյի եռազրընմրդ իսթ։

Ալընան մալիւմաթը ամիրէեդ կէօրէ, հավալարրն պօղուլմասը հասէպկիյէ տէնիզին չայգանթընտան միւշարիէյնա Սուլթան հազրէթլէրինին խասթէկիյի արթաճաղընը պազը աթըպպի հազրզ իֆատ էյլէմիշ օտուգլարընտան, իշպու ազիմէթտէն սարքը նազար օլունմուշ տըր։

—Սօխսումտան կէլիպ իզմիտ ճիվարընտա եէրլէշմիշ օյան Զէրքէզ մուհաճիրլերի էսիր ալըպ սահմաղտա օլտուգլարը պաշ վէքիլէթ մագամնա պիտիրիմիշ օլմաղլա, մագամը միւշարիէյհտէն պունուն մէնի Զապթիյէ նէզարէթիյլէ Շէհր Լիմանէթինէ իշար գըլընմըշ տըր։

—Եագընտա Մեհմէտը Ամէ նամը իլէ Թիւրքճէ վէ թասվիրի պիր բիսպէտ նէշր օլունճաղ իմիշ։

—Իւչ սէնէ հապս ճէզասընա մահքիւմ օյան խայրիէ հանրմա Պարամ միւնասէպէթիյլէ խանէսինէ կիմէմէէ միւսատատ օլունմուշ իսէ տէ, մէրգումէ հէնուզ մահպասէ ավտէթ իթմէմիշ տիր։

—Կէչէնլէրտէ Քիւչիւք Զէքմէճէ կէօրիւնինն եռագընընտա Զէրքէսին պիրի պիր չօպանը այաղընտան գուրշունլա վուրուպ եարալատրգտան սօնդրա, իսթիւնտէ պուլուղու պիր գաշ ղշընը ալմըշ վէ զոյունլարընտան տա իչ ատէտինի գուրշունլա էօլտիւրիւպ ալմըշ եիւրիյիւ վերմիշ տիր։ Ագշամ իւզերի տիկէր պիր չօպանը վուրուլան չօպանը օրատան գալտրարագ Այ-Եօրկի քէօյինէ կէօթիրմիշ, վէ մերգումէ օրատա պիր գաշ կիւն սոնդրա էօլմիշտիր։

—Մահլիւլաթըն սուրէթը փիրուխթը հադգընտա միւքէմմէլ պիր նիզամնամէ գալէէ ալընմըշ վէ եադընտա նէշրի մուգաբրէր իմիշ։

—Մբսրը բօլիթիգա մէմուրը ըղնա թաեին դրըմնարղընը կէչէնտէ եռազրընմրդ Ավսթրիա սէֆարէթի խանէսի միսթէշարը սապգրը Մ. Գօժէ՝ մէմուրիյէթը ճէտտէսինէ միւպաշէրէթի զրմիրնտա ալաֆրանկա Նոյեմբերին ինհսյէթինտէ Մբսրրա ազիմէթ իտէճէք տիր։

—Սէր միմարը հազրէթը Շէհրիեարի աթամէֆէթլու Պաեան Սարգիս պէյ էֆէնտի հազրէթլէրինին զիմմէթինտէ եվվէլա 12,000 վէ մուախիրէրն 8.000 լիրա գատար մաթլուպլարը պուլունան Իսլամ, Էրմէնի վէ Ֆիւրա ամէլէրի 150 քիչի գատար օտուգլարը հալալ, բազար իրիթէսի կիւնիւ մերի միչարիւյհ հազրէթլէրինին խանէսինէ կնթիրլերինտէ, չարչէնպիհ կիւնիւ կէլմէլերի իմիթար օլունմուշ, վէ պու իմիթար միճիպինճէ մերգուման ամէլէ տիւնքի կիւն էօյլէնտէն սօնրա Սարգիս պէյ հազրէթլէրինին խանէսի էօնիւնտէ թօրանտըգլարը էանատէ, Ներսէսեան Գրիգոր էֆէնտի իսմէ կէլինճէ, ամէլէրը «Լամամ, պիգիմ տէ արատրզրմրզ պու տը» ատիյէրէք, էֆէնտիի մուհամէլէյինին արատպասը իւզրինէ պիհիճիմ ճամլարընը գրըմրզ վէ արապատան աչաղա ալարագ էբէլիճէ գագըշտըրըպ խըրբալամշլար իսէ տէ, զապթա եէթիշրպ Ներսէսեան էֆէնտիի ամէլէնին էլինտէն գուրթարմրզ, վէ մերգումանը Գալաթա Սէրայընա կէօթիւրիւպ պատէհու պէօյիւք զապթիլէեէ նագլ իթմիշ տիր։

Օրատա, ամէլէնին պիր տահա պէօյէ պիր արպատա չըգարմամալարը թէհպիհ օլունատուգտան սօնրա, թէզբէրէլէրի օրուլուպ, թէզբէրէսի օլմայնալար ալըգօնմուշ, վէ ֆագատ պունլար տա մուախիրէրէ քէֆալէթէ բապմ իլէ սալըվերիլմիշ տիր։

—Վոֆինա օգունմուշ տուր։

«Իւմէրան Էքրատտան օյուպ, մէմլէքէթլերինտէն իճլա (սիւրկիւն) օլունան զէվատտէն պուլունան Ֆէթթահ պէյ իլէ խարպան պէյ՝ տիւնքի կիւն մահպամրզա պիվիրուա չու վէճճէլ թէզալիմը հալ վէ եսթիճլաը ավաթքի վէ մերբանիմը Շէհինշահը տերեա նէվալ իլէմիշլէր տիր քի, պիզ էպպէն ճէտտա սալթանաթը Ալենիյէնին խատիմը սաադը վէ հէր խուսուսատա միսիթ վէ ֆէրմանպերի օյտուղումուզ կիպի, պիլխասա պէտբրլան բաշա արզէտարը վէ Շիրը պէյ իսեանը վէ եվվէլքի վէ սօնդրաքի Բուսիա մուհարէպէրի էանատընտա էրզրում, Արատահան, Գարս կիպի էն չիտտէի. լի մարէքէլերէ (մուհարէպէ) մահալը վուգու օյան մէվգիէրտէ ֆիրիէն իպրազը պէսալթ իլէ. տիր, վէ հէր մուհարէպտէ 4 պէյ պին թիք իլէ տէվիլէթէ արազը խրամէթ իթտիք. պու տէֆա պիրա սիվայ վէ ճէվապ վաթանճիտա օտուգ։

«Իւչ սէնէ տիր սէֆիլ վէ սէրկէրտան վէ խանէպէրտուշ գալարգ. քէօյէի մահպես մէմէրը եվգաթըմրզ, վէ եալընը պիր նէֆէս՝ սէրմաեէի հայաթըմրզ օլտու։ Արմրզ Բատիշահրմրզ Բատիշահը մէրահիմբէնահ էֆէնտիմիզ հազրէթլէրինին մերհամէթը միսէլլէմէի հազրէթը թաճարիլերինէ տէխալթ իլէրիր։ Նէ միւտատիմիզ պէլլի, նէ էսպապը թազրիպիմիզ (սիւրկիւն) մալիմ։ Զարուրէթիմիզտէն պաշգա մուայեեն վէ մուհագագ պիր չէյ եօգ տը։ Բիր ֆէգամրզ կիպի պեզ տախի վաթանլարըմրզա իզամ օյունմագընընրզ վէ օրատա էվլատ ու ըեալըմրզա մէչղուլը տուտի վաճիպ իլէտատի ճէնապը Վէլիիսիթիտի օմմաղլրընրզմրզ խուսուսունա՝ միսատատէի Սէհիեէի հէնապը վէլի իլէ նիամի չէրէֆ դէգա պուլմասընը խթիեա իլէրիդ։»

—Էվվէլքի սապահ Գալաթատա Ֆերմէլանճլար իչինտէ քիւսթաճասընա պիր խրրսրզրզ իհրա օլունմուշ տը։ Իւչ խրրսրզ պիր թիւճճար մաղազասընա կիտէրէք իքիսի գարունրն էօնիւնտէ պէքլէմիշ վէ իւչիւնճիսու թիւճճարը իւզրինէ պիհիճիմ եագասընան թաութապ բէվլվէր իլէ թէհպատ իթմիշ վէ գաղասընը տէրհալ աչմագա ճէպր իթմիշ տիր։ Պիչարէ թիւճճար պու թէհպատ մուգավէմէթ իտէմէտիկինտէն, խրրսրզյար 300 լիրա իլէ 76 մէճիտիէսինի ալըգ ֆիրար իթմիշլէր տիր։

—Զրգան բազար կիւնիւ Սուլթան Պայազիտ մէյտանընտա օն սանտրգ գալմէ իհրադ իտիմիշ տիր։

—Զէնան կիւն ադտէմ պիր ինկիլիզ թիւճճար վաբորու Մարմարա տենիզինտէ պիր եուէնան սէֆինէսինէ չաթարագ պաթքրմրշ իսէ տէ, գարտանը իլէ թանիֆսինի սաիմէն գուրթարըգ տիւն Տէրսաատէթէ կէթիրմիշ տիր։

ԱԶԳԱՅԻՆ

Ինկիլիզ տաին վէքիլի Մ. Գուրդ բազար կիւնիւ Բաթրիգխանէէ կիթմիշ իսէ տէ, Բաթրիգ Ամեն. Ներսէս Սրբազան հազրէթլէրի օրատա պուլունմատընընան, գարթը վիղիթինի պըրազըգ կիթմիշ տիր։

—

Տիւնքի կիւն վարչական խորհուրդ իճթիմա իտէրէք, սուրէթը մնախասուսէտ Բաթրիգխանէ սանտրգընընն հաիրի թահթը միւզաքէրէճէ այմըշ, վէ թէէտիկի տույունաթի իլէ խահսիլի հասընլաթ իչիւն թէտապիր տիչիւնմիւշ տիր։

Մէզքիւր սանտրգընը՝ թաչրա մուգաթալարընտան 3000 լիրատան զիյատէ մաթլուպաթը օյուպ, պունուն թահսիլի տէ միւչքիլ օյտուղունան, պու պապտէ իրսալ օյունան թահրիրաթլարընն ճէվապնա պէքլէմէքսիին, բօլիցա չէքմէք ուսուլինէ գարար վերիլմիշ տիր։

Պու բօլիցալար էվվէլա մէմուրինի միլլիէ մաաշաթընա թասարուֆ օյունարագ. պունտան պէօյլէ հէր այ մէմուրինի մուհամէլէյհիմէ մըգտարը մաաշընը միւպէյրին պիրէր հէվալէ քեաղընը վերիլճէճէք տիր։

—

Մոսկուատաքի Լաչարեան մէքթէպինին կիւրճի լիսանը մուալիմի Մ. Օգրօմչէեւօվ—Սէրգէրիագօվ՝ իլմը սէրվէթը զըրախյէերի (գիմնազատեսութիւն) թահսիլ իչիւն պիրի էրմէնի վէ տիկերի կիւրճի իքի չակիրտ թախսիսաթ թատահիւտ իթմիշ տիր։

Մուհամէլէյհիմա չակիրտան իլմը մէզքիւրը էվվէլա Բուսիատա թահսիլ իլէ պատէհու էվրօբատա իքմալ իտէճէքլէր տիր։

—

Փանչոտա օգունտուղունա կէօրէ, Էրզինկեանատա Ս. Նիկողայոս վանքընտա խայիճէ վագթատան պիրու վանահայը մագամընտա պուլունան պիրի բարաշ վէ տիկերի աչխարհական իքի գարատաշ՝ Նիհայէթ եէքտիկերի իլէ պօղուշարագ, վանք սէնին տիր պէնիմ տիր տիյէ մահքէմէէ միւրաճաաթ իթմիշ օլտուգլարընան, մահքէմէնին էլիրիկի իլամ մուճիպինճէ, պու իքի գարտաչար մէզքիւր վանքը նրսգ նրսրգիա բայ իթմիշլէր իմիշ։

—

Իքի սէնէ մուգատտէմ Պայպուրթ Գաւառ. ժողովը թարաֆընտան Առաջնորդ ինթիխապ օլունան Ռուբինեան Գեր. Տ. Ամբրոսիոս վարդապետ պու տէֆա մահալը մէզքիւրէ միւվասէլէթ իտինճէ, էհալի՝ մուհամէլէյհի պըրագմայրպ, թաստիգ իչիւն տէ բաթիրգխանէէտէն տերհալ բաթրիգ. կոդակը իլէ ֆէրմանը իրսալընը թալեպ իթմիշլէր տիր։

Տիւնքի կիւն Վարչական խորհուրդ ինթիխապը մէզքիւրը պիթթատէրէ. [illegible] կիւն Դ. Գալէնտարեանը Միքայէլ էֆէնտի թարաֆընտան քէչիտէ օլունճաղ զիեռֆէթտէ մէտու պուլունճաղլար տըր։

—

Ալաֆրանկա դէկա. 8 տէ Բօսֆատա պէշ Սուրբրն թաստիգ դիյնէլթը բուհանիյէսի իճրա օլունմասը մուգաբրէր օլուպ, իշպու զիյնէթատ տէ հէր ճիհէթտէն պիրէր պէօրիւք բուհանի մէնէտատրընն հազրը պուլունմասը լազըմ կէլմիշտիրտէն, Սթամպօլոյան ֆազիլէթլու Քիւրէղեան Յովհան Արքեպիսկոպոս հազրէթլէրի թաեին իտիլմիշ օլմաղլա, սերբիսգոպոս միչարիէյհ տիւնքի կիւն Բօմայա միւթէվէճճիհէն հարէքէթ իթմիշ տիր։

—

Գուրչէտ օգունմուշ տըր։

«Օթամպօլ էրմէնի քիթապճը տիւքքեանրընը հիւքիւմէթին կէօզտէն կէչիրմէք նիեէթինտէ օլտուղընը պունտան ադտէմ եռազմրշ իտիք։ Պու քէրրէ ալտրընմրզ մալիւմաթա կէօրէ, մէզքիւր քիթապճրպատան պաղրլարը թէպասի էճէպիեէտէն օլտուգլարը հասէպիյէ, հիւքիւմէթը Օսմանիյէ՝ անլէրին տիւքքեանլարընը կէօզտէն կէչիրտիկինտէ, Ֆրանսա, Բուսիա, իրան վէ Բումանիա սէֆարէթլէրինին պիրեր մէմուր կէօնտէրմէկլէրինի թալեպ իթմէք նիեէթինտէ տիր։»

—

Էրզրումտան բաթրիգխանէէ եռազլարընը կէօրէ, մահալը մէզքիւր առաջնորդը Գեր. Հ. Մաղաքիա վ. Օրմանեան Ազգանուէր Հայուհեաց ընկերութիւն իչիւն պիր շիւպէ թէէսիս իթմիշ, վէ էվվելճէ ադէ թօրլամրզ օլտուղունան, մէզքիւր ընկերութիւնա թէսլիմ օլունմագ իւզրէ եռագընտա մէպլաղը մէզպուրը բաթրիգխանէյէ կէօնտերէճէքմիշ։

—

Մագուլեան Համբարձում իլէ Ներսեան Միհրան էֆէնտիլէր հէր նէ գատար վարչական խորհուրդտա Յունանական խորհրդականութիւնա նամզէտ թէքլիֆ օլունմուշլար իսէ տէ, իքիսի տէ մէմուրէթը մէզքիւրէրի գապուլ իթմէյէրէք, էկէր թաեին օլունուրլար իսէ իսթիֆա իտէճէքլէրինի մէրճիինէ խապէր վերմիշլէր տիր։

—

Մուհամէլէյհիմա չակիրտան իլմը մէզքիւրը էվվէլա Բուսիատա թահսիլ իլէ պատէհու էվրօբատա իքմալ իտէճէքլէր տիր։

—

Փանչոտա օգունտուղունա կէօրէ, Էրզինկեանատա Ս. Նիկողայոս վանքընտա խայիճէ վագթատան պիրու վանահայը մագամընտա պուլունան պիրի բարաշ վէ տիկերի աչխարհական իքի գարատաշ՝ Նիհայէթ եէքտիկերի իլէ պօղուշարագ, վանք սէնին տիր պէնիմ տիր տիյէ մահքէմէէ միւրաճաաթ իթմիշ օլտուգլարընան, մահքէմէնին էլիրիկի իլամ մուճիպինճէ, պու իքի գարտաչար մէզքիւր վանքը նրսգ նրսրգիա բայ իթմիշլէր իմիշ։

—

Իքի սէնէ մուգատտէմ Պայպուրթ Գաւառ. ժողովը թարաֆընտան Առաջնորդ ինթիխապ օլունան Ռուբինեան Գեր. Տ. Ամբրոսիոս վարդապետ պու տէֆա մահալը մէզքիւրէ միւվասէլէթ իտինճէ, էհալի՝ մուհամէլէյհի պըրագմայրպ, թաստիգ իչիւն տէ բաթիրգխանէէտէն տերհալ բաթրիգ. կոդակը իլէ ֆէրմանը իրսալընը թալեպ իթմիշլէր տիր։

Տիւնքի կիւն Վարչական խորհուրդ ինթիխապը մէզքիւրը պիթթատէրէ. [illegible] կիւն Դ. Գալէնտարեանը Միքայէլ էֆէնտի թարաֆընտան քէչիտէ օլունճաղ զիեռֆէթտէ մէտու պուլունճաղլար տըր։

—

Գուրչէտ օգունմուշ տըր։

«Օթամպօլ էրմէնի քիթապճը տիւքքեանրընը հիւքիւմէթին կէօզտէն կէչիրմէք նիեէթինտէ օլտուղընը պունտան ադտէմ եռազմրշ իտիք։ Պու քէրրէ ալտրընմրզ մալիւմաթա կէօրէ, մէզքիւր քիթապճրպատան պաղրլարը թէպասի էճէպիեէտէն օլտուգլարը հասէպիյէ, հիւքիւմէթը Օսմանիյէ՝ անլէրին տիւքքեանլարընը կէօզտէն կէչիրտիկինտէ, Ֆրանսա, Բուսիա, իրան վէ Բումանիա սէֆարէթլէրինին պիրեր մէմուր կէօնտէրմէկլէրինի թալեպ իթմէք նիեէթինտէ տիր։»

—

Էրզրումտան բաթրիգխանէէ եռազլարընը կէօրէ, մահալը մէզքիւր առաջնորդը Գեր. Հ. Մաղաքիա վ. Օրմանեան Ազգանուէր Հայուհեաց ընկերութիւն իչիւն պիր շիւպէ թէէսիս իթմիշ, վէ էվվելճէ ադէ թօրլամրզ օլտուղունան, մէզքիւր ընկերութիւնա թէսլիմ օլունմագ իւզրէ եռագընտա մէպլաղը մէզպուրը բաթրիգխանէյէ կէօնտերէճէքմիշ։

—

Մագուլեան Համբարձում իլէ Ներսեան Միհրան էֆէնտիլէր հէր նէ գատար վարչական խորհուրդտա Յունանական խորհրդականութիւնա նամզէտ թէքլիֆ օլունմուշլար իսէ տէ, իքիսի տէ մէմուրէթը մէզքիւրէրի գապուլ իթմէյէրէք, էկէր թաեին օլունուրլար իսէ իսթիֆա իտէճէքլէրինի մէրճիինէ խապէր վերմիշլէր տիր։

—

Մոսկուատաքի Լաչարեան մէքթէպինին կիւրճի լիսանը մուալիմի Մ. Օգրօմչէեւօվ—Սէրգէրիագօվ՝ իլմը սէրվէթը զըրախյէերի (գիմնազատեսութիւն) թահսիլ իչիւն պիրի էրմէնի վէ տիկերի կիւրճի իքի չակիրտ թախսիսաթ թատահիւտ իթմիշ տիր։

ԱՀՎԱԼԸ ԲՕԼԻԹԻԳԻՑԷ

ԹԱԶՄԻՆԱԹԸ ՀԱՐՊԻՑԷ ՎԷ ԷՐՄԷՆԻԼԷՐ

Ռուսիա տէվլէթինին թազմինաթը հարպիէ մաթլուպը թէսվիէ էյլէմէք իւզրէ, ագչէ պէտէլինէ էրմէնիսթանտան պիր մըզտար արազի վէրիլմէսի սէօղիւ, օլ գատար թէվաթուր պուլմուշ տըր քի, օլ պապատէ պիգիմ տէ պիր գաշ սէօզ սէօյլէմէմիզ, վազիֆէմիզ իքթիզասընտան կէօրիւլմիւշ տիւր։

Էկէր պու թէվաթուրա, աղչօգ պիր սահիհլիք ընկի վէրիլմէսի գապիլ օլսա, էրմէնիլէրին աղթէյշընա սէպէպիէթ վէրիլմէշ օլմասընա գէրէք։

Ֆագաթ հիչ պիր սուրէթլէ հագիգաթը հալ իլէ իմթիզաճ իթթիրիլմէյէն պու հավատիսի տախի, տրա սըրա բօլիթիգա ալէմինի մէշղուլ իթմէք իչինն օրթաեա եուվարլասըլան ճէվիզէր սրբասընա աթմաեա հագգը սէպէպլէր կէօսթէրէրէք, թէյաշ իտէճէք հիչ պիր չէյ պուլունմասըզընա, գարիունը քիրամըմըզը թէէմին իտէպիլիրիզ։

Պիզ պունտան էվվէլ էրմէնիլէրին Ռուսիա իտարէսի իւզրինէ կէօզլէրի օրմասընը, վէ անճագ տէվլէթը Ալիյէնին իտարէսի թահթընտա վազթին թէգատիւմի իճապաթընա կէօրէ, վէ ումուրու բօլիթիգանընն միսասատ իտպիլճէկկի տէրճէճէտ քէնտի հալլէրի իչին էլղէմ կէօրիւլէն վէ իճրասը լապիւտատ իտիլէն իսլահաթը մահալիյէտէն պաշգա հիչ պիր արզուլարը պուլունմասընը պիեան իթտիյիմիզատ, ումում միլլէթիմիզ հիսսեաթընը տլէմէ թագտիմ իլէմիչ օրմագըզ իւմիտինտէեիզ։

Վէ մէճմունէն պէեան իտէրիզ քի, Պէրլին գօնկրէսինի թէչքիլ իտէն էն մուազզամ տէվլէթլէր, միլլէթիմիզին պու իքի արզուլարընը տախի զաթէն քէնտի հիւսնիւ բատէթլէրի իլէ պիր գարարը ազիմ թահթընա ալմըշար տըր։

Անճագ մէղքիւր գարարլարտան պիրիսի բէք միւսերրահ օլուղու թագտիրտէ տիկէրի, ալիրէն միւնասիպ կէօրիւլէճէք թէրթիպաթա թապի պուլունմուշ տըր։

Միւսէրրահ օլան գարար, էրմէնիլէրին սաքին պուլունտուգլարը թիւրքիա գրթասընտան, Ռուսիայա թէքրարէն եէր վէրիլմէմէսի գարարը տըր։

Ախիրէն միւնասիպ կէօրիւլէճէք թէրթիպաթա թապի պուլունան գարար տախի, էրմէնիլէր հագգընտա ճայիղ կէօրիւլէճէք իսլահաթ թարզը տըր։

Էվվէլա, Ռուսիա տէվլէթինին թէճավվուզունա գարշը վուգուպուլան գարարտան պահս իտէլիմ,

Ինկիլթէրրա տէվլէթի հէր նէվի նէթիճէի կէօղէ ալարագ Այա Պտէֆանօս ահնամէսինի Ռուսիա տէվլէթի էլինտին ալըպ եըրթմըշ օլտուգտան սոնրա, Պէրլին գօնկրէսինի մէյտանա կէթիրտիյինտէ, պաշլըճա իքի ճիհէթ իւզէրինէ իանատ իլէմիշ տիր։

Մէղքիւր ճիհէթլէրտէն պիրիսի տէվլէթը Ալիյէնին հինի իգթիզատ պալգանլարա ասաքիր սէվգ իտէպիլմէսի, վէ տիկէրի տախի, իլէրուտէ թազմինաթը հարպիէ թէսվիյէսի իչին, Ռուսիայա արազի վէրիլմէսինին մէն օլունմասը ճիհէթի իտի։

Վէ պունլարտան իլք ճիհէթին գապուլինէ Ռուսիա թարաֆընտան թէրէտտիւտ կէօսթէրիլմէսի իչին, Ինկիլիզ մուրախասլարընը գօնկրէյի պօղաճագ վէ իչի Ռուսիա իլէ մուհարէպէ հալինէ գատար կէօթիւրէճէք տէրէճէլէրէ վարմըշ օլտուգլարը, էրպապը վուգուֆա մալիւմ տիր։

Քէղալիք Լօրտ Պիգընսֆիլտին պու թէհտիտի իւզրինէ, թէքլիֆինին Ռուսիա տէվլէթի թարաֆընտան գապուլինէ հաճէթ կէօրիւմիշ օլտուգու տա մալիւմտիր։

Տիկէր ճիհէթինէ կէլինճէ, Ռուսիա տէվլէթինէ իլէրուտէ, թազմինաթը հարպիէ մուգապիլինէ արազի վէրիլմէմէսի տէնիմէսի իլէ, հանկը արազինին անլաշըլմասը լազըմ կէլիր։

Ռումէլի ճիհէթինէ, Ռուսիա տէվլէթի իլէ հիչ պիր թարաֆտա հուտուտտաշլըղըմըզ պուլունմասընընտան, թապիաթը իլէ, Անատօլու գրթամըզ հուտուտունտան, եանի էրմէնիսթանտան եէր վէրիլմէմէսի անլաշըլաճագ իտի։

Բէք ալեա. Ինկիլթէրրա տէվլէթի, էրմէնիսթան գրթասընա նիսպէթլէ, Պալգանլարտա օլ տէրէճէտ մէնֆաաթը պուլունմասընը հալտէ, Պալգանլար իչին իչի մուհարէպէ տէրէճէլէրինէ գատար իլէրու կէօթիւրմէյէ հաճէթ կէօրտիւ իսէ, եա էրմէնիսթանէն Ռուսիա էլինէ կէչմէսի նէ գարշը նէլէ՞ր եարմաեաճագ իտի։

Տիկէր տէվլէթլէրին, էրմէնիսթան գրթամըզտա Ինկիլթէրրանընն նրսֆը գատար մէնֆաաթը բօլիթիգիյէլերի պուլունմասընընտան, էլվէթտէ, թազմինաթը հարպիէ մուգապիլինտէ Ռուսիաեա էրմէնիսթանտան արազի վէրիլմէմէսի շարթընը վաղ իտէն Ինկիլթէրրա տէվլէթի իտի։

Իմտի, Ինկիլթէրրա տէվլէթի, քէնտինին վաղ իյլէմիշ օլտուգու շարթը քէնտիսի պօղմագ իսթէմէտիյի հալտէ, պիզ Ինկիլթէրրա իլէ պօղուշմագընը, իսթէսէք պիլէ, նէ՞ սուրէթլէ Ռուսիայա էրմէնիսթանտան արազի վէրէպիլիրիզ։

Իհթիմալ տըր քի, պունա՞գարշընընգ, օ շարթլարը վաղ իտէն Լօրտ Պիգընսֆիլտ իտի, ֆագաթ չիմտի Պիգընսֆիլտ տէվրի կէչմիշ օլտուգունտան, մէղքիւր շարթլարընտա հիւքմիւ գալմամըշ տըր տէնիլէպիլօսին։

Ֆագաթ տէվր թէպտիլի իլէ պէրապէր թէպտիլ օլաճագ չէյլէր տէ վար, թէպտիլ օրմաեաճագ չէյլեր տէ վար տըր։

Պիգընսֆիլտ տէվրինին թէպտիլի իլէ, Պալգանլար իչինին տէ թէպտիլի գապիլ տիր. ֆագաթ էրմէնիսթան հուտուտու իչինին թէպտիլի իչին, տէյիլ պիր գապինէթընն իլլա թէքմիլ Ինկիլթէրրա բօլիթիգասընընն թէպտիլի լազըմ տըր։

Պու թէպէտտիւլ միւքինսիզ տիր տիմէք իսթէմէյիզ. ֆագաթ չիմտիքի հալտէ էօյլէ պիր թէպտիւլի իհթիմալտէն կէօսթէրէճէք հիչ պիր իմարէ կէօրիլէմէմէքտէ տիր։

Հայտէ պիր արա, Ռուսիա տէվլէթինէ հարպիէ թազմինաթը մուգապիլինտէ էրմէնիսթան հուտուտումուզտան արազի վէրիլմէսի խուսուսունտա Ինկիլթէրրա տէվլէթինին մումանաաթ իտէճէի ճիհէթինի պիր թարաֆա պըրագալըմ։

Պէրլին գօնկրէսի, եէտիմիզտէ պագը գալան միլիմիզին թէմամիյէթինի թահթը քէֆալէթէ ալմըշ իքէն, պիզ՞ քէնտիհէյիմիզտէն քէնտի միլքիմիզին թէմամիյէթինի նէ՞ սուրէթլէ պօղապիլիրիզ։

Օլ վագըթ, Պէրլին գօնկրէսինին, պիզճէ նէ՞ ֆայիտէսի, վէ նէ՞ հիւքմիւ գալմըշ օլապիլիր։

Պու աչիքեար սահիհլիքլէր՝մէյտանտա իքէն, պագըն պունլարա գարշը նէ՞ գատար չիւրիւք պիր էօզր կէօսթէրիլմէքտէ տիր։

Կիւեա տէվլէթը Ալիյէնին էրմէնիսթան գրթասը իւզրինէ չօգլուգ նազարը պուլունմայըպ, Մըսըր «իհթիմտէ մէմուլ օլունան մէնֆաաթլարա գարշըլըգ։ էրմէնիսթանէն պիր գըսմընը Ռուսիայա թէրը իյլէմէյէ մէյեալ պուլունաճագ իմիշ։

Պունա պիր տագրգա իչին իթիմատ իթմէքլիք պիլէ պիզճէ այնի իսթաթի քիլլիյէ տիր։

Տէվլէթը Ալիյէնին էրմէնիլէրտէն մէսքիւն օլան գրթասը, իճրա պուլրուլաճագ իսլահաթ սայէսինտէ, քէնտի էն միւնպիթ, էն մէնֆաաթը, վէ էն սաղլամ գրթալարընտան պիրիսի § օլաճագ տըր. վէ էկէր գօրգու վէ շիւպհէ օլունաճագ պիր շէյ վար իսէ, օ տախի մէղքիւրը՝ գրթանընն պիր գըսմը Ռուսիայա թէրք օլունմասը խուսուսու օրմալը պ՝ իլլա պագը էնթրիղլէր վէ պէպխահլըգլար իլէ, տէվլէթը Ալիյէնին մէղքիւր ազիմ գրթատա թասավվուր իյլէտիյի, վէ միւթթէֆիգլէրինին տախի արզու իթտիքլէրի իսլահաթընն կէճիքմէսի իլէ, իլէրուսի իչին թէքմիլ էրմէնիսթան գրթասընընն Ռուսիա տէվլէթի թամամընա գուրպան կիմմէսի խուսուսու տըր։

Ֆագաթ էրմէնիլէրին էն զիյատէ գօրգտուգլարը պու չէյ, ատաէթքէրվէր տէվլէթիմիզ սայէսինտէ իհթիմալաթ տարրէսինտէն պիսպիթիւն իխրաճ օլունաճաղը իւմիտի գավիմիզտէ ասլա թէրէտտիւտ իմմէմէլիյիզ։

Զիւնքի, պու պապատէ էրմէնիլէրին նէ գատար մէնֆաաթլարը վար իսէ, տէվլէթը Ալիյէնին տախի թըպգը օլ գատար մէնֆաաթը վար տըր. վէ տէվլէթի Ալիյէնին նէ գատար մէնֆաաթը վար իսէ, քէնտի միւթթէֆիգի ազիմ օլան Ինկիլթէրրանընն տախի օլ գատար մէնֆաաթը վար տըր. վէ պունլար էրմէնիսթան գրթասընընն էճնէպի թամամընտան խէլաս օլունմասընը թէէմին իտէճէք պիր գուվվէթ քեսֆի թէչքիլ իմմէքտէ տիրլեր։

Էրմէնիլէրին սաքին օլտուգլարը մահէլլէրտէ իճրա օլունաճագ իսլահաթ խուսուսունա կէլինճէ, վագա պու չէյ մէմուլին խարիճինտէ օլարագ պիր աղ կէճիքմէքտէ իսէ տէ, գաթի իւմիտ օլունմասընընն զէրրէ գատար հագգը պիր սէպէպի օլմամաղ։

Էր եա կէճ պու իսլահաթ իճրա օլաճագ տըր. չիւնքի մէղքիւր իսլահաթընն իճրաաթընը միւճերրէտ գըլան բօլիթիգաճա պէօյիւք սէպէպլէր վար տըր քի, պիզ պու սէպէպլերի պունտան էվվէլճէ թաֆսիլի սուրէթտէ պէեան իլէմիշ օլտուղումուզտան, անընն թէքերրիւրինէ հաճէթ կէօրմիյիզ։

Պիզ նամուլիւմ օլան սէպէպլէր, իչին թէէխիրինէ սէպէպ օլապիլիրլեր։ ֆագաթ թէրքինէ սէպէպ օլամազլար, չիւնքի իճապաթը բօլիթիգիյէտէն տիր։

Քէմալի էմինէթլէ սապը վէ թէհամմիւլ լազըմ։

Անճագ պու միւնասէպէթլէ, միլլէթիմիզ տախիլինտէ, իսլահաթ մատտէսինին պիր աղ կէճիքմէսին. տէն մէսքիւն օլան գրթասը, իճրա պուլրուլաճագ իսլահաթ սայէսինտէ, քէնտի էն միւնպիթ, էն մէնֆաաթը, վէ էն սաղլամ գրթալարընտան պիրիսի § օլաճագ տըր. վէ էկէր գօրգու վէ շիւպհէ օլունաճագ պիր շէյ վար իսէ, օ տախի մէղքիւրը՝ գրթանընն պիր գըսմը Ռուսիայա թէրք օլունմասը խուսուսու օրմալը պ՝ իլլա պագը էնթրիղլե

եէթինին աղնամ հասըլաթը սէնէի սապրգատա պէչեիւքէ պիրէ պա-ղիզ օլմատըզը վէ Թահսիրի տախի միւմթէնի իւլ հուսուլ իքէն, Ցեր-սիմ վիլայէթէ Թահվիլ օլունալը, եանի տօգսան եէտի սէնէսի աղ-նամ հասըլաթը ալթը եիւքէ պա-ղիզ օլմուշ, վէ պէտէրի տախի նագտէն Թահսիլ օլունմուշ տըր։ Հիւքիւմէթին պիրինճի վարիտաթ մէնպաաը օլան աշար տախի, պու սէնէ պէտէրը սապրգընտան իւշ եիւք ղրշտան միւթէճավուզ արթ-մըշ տըր։ Պու տէլիլէրատէն Ցեր-սիմին աղ կիւն զարիքնտա նէ տե-բէճէ թէրագը իթմիշ օլտուղու գօլայճա անլաշըլըր։ Շիւպհէտէն վարէսթէ տիր քի, պիր գաչ սէնէ օսնղրա վարիտաթը տէվլէթ՝ էս-կիսինէն տէօրթ պէշ գաթ ար-թաճագ տըր։ Հինքի հեգավէթ-տէն եէնի ֆէրաղաթ կէլմիշ օլան պիր էհալիտէն խազինէի տէվլէթ-ճէ պու գատար մէնաֆի հասըլ օլտուղտան օսնղրա, պիր գաչ սէնէ միւրուրինտէ պունըն պիր գաչ միսլի հասըլ օլաճաղը տէրքեար տըր։ Զիրա պունտան պէօյլէ Ցերսիմ կի-պի պիր միւնպէթ եէրին եիւղ իւսթիւ գալմըշ օլան թէքմիլ ա-բազիլերի զէր ու ֆէյհ իսթէ-ճէյի կիպի, էհալիսի տախի մէ-տէնիյէթէ կիրիպ, քէնտի մէնա-ֆիինի տէեիլ չեգավէթտէ, իլա զըրաաթտա օլտուղունու անլայա-ճագ տըր։

Ասայիշը մահալիյէ իսէ պէր քէմալ օլուպ, Ցերսիմ տաղլարըն-տա հէր քիմ իսթէր իսէ թէրքի-սինտէ ալթուն իլէ եալընըզճա կէզէպիլիր։ Նասըլ քի պիղաթի քէնտիմ Ցերսիմին պիր չօգ եէրլէրինի կէզտիմ։ Հաթթա մէջ-հուր օլան Դալան տէրէլէրի վէ ասլիլ եէրլէրի քէշֆ իւ կիւզար իլէտիկիմ հալտէ, ֆիւրտ գապ-լէրէրինի էհալիի միւթիյէտէն տա-հա զիյատէ սաքին պիր հալտէ կէօրմիւմ։ Պիր չօգլարընա պու-նուն սէպէպինի սօրտուղումտա, էքսէրինտէն «պիզ տաքէրատէն վէ սիլահտան բէք ղօրգմայըզ. չիւնքի պունլար մուվագգաթ չէյ տիր։ Ֆագաթ պու Ցերսիմին վի-լայէթի օլմասը, վէ ալէլխուսուս Ֆիքրի բաշանընը վալի Թային օ-լունմասը պիւթիւն պիւթիւնէ պի-զի պիթիրտի, չիւնքի պու տատմ հեր կիւն իշիմիզտէ տիր, նէ վա-զըթա գատար գաչալմ քի է-լինտէն գուրթուլալմ», պունու տիշիւնէն քէնտիլէր իշիւն բէք կիւզել տիւշիւնմիշ տիր։ Պիզիմ իշիւն տէ պունտան պէօյլէ պու կիտիչէ Ցերսիմ վէ Քիւրտիւք օ-լամազ» տէլի ճէվապ վերտիլէր։

Ֆիրհագիգա զէմանէմիզտէ պիր գաչ քէրրէ Ցերսիմ իւզէրինէ հա-րէքէթը ասքէրիյէ վուգու պուլ-տու վէ տէվլէթճէ պիր չօգ մէ-սարիֆի իսթիթար օլունտու իսէտ, Ֆիքրի բաշա հագրէթլէրինին զէ-մանլարընտա Ցերսիմին քէսդ իւ-լէտիկի չու ասայիշը հայ հիչ պիր վագթ կէօրիւլէմէմիշ տիր։ Ան-ճագ պու տա բաշի միւշիրլիյ-հին քէմալը իսթիդամէթ վէ տի-րայէթի իդթիզասընտան տըր։ Զիրա կէրէք մէրքէզը վիլայէթտէ պուլունան մէմուրլարին, վէ կէրէք բաշի միւշիրլիյհ թարաֆը-տան թային օլունան գաղա մէ-մուրլարը էրզասը էհլիյէթտէն օ-լուպ, մէմուրլարին մումարէյհիմ կիճէյի կիւնտիզէ գաթարագ Ցերսիմտէ ասայիշին պագասընա ֆէվգէլատտէ չալըշմագտա վէ պիր թարաֆտան տա միլքին թէրագ-գըը իշիւն հասէտ օլունճագ տէրէճէտտէ սարֆը ղայրէթ վէ իդ-տամաթ իթմէքտէ տիրլէր։

Կէչէնտէ խօզաթա կիթտիյիմտէ տահիհէն թէճաճիւպ վէ հայրէթ-տէ գալտը։ Թէքմիլի գարիյէ ի-չինտէ ուատատալար, տիւլկէրլէր վէ ամէլէրտէն խալի գալմըշ պիր եէր կէօրմէտիմ։ Թէքմիլի չալըշմագ չապալամագտա իտի, զիրա պու-ղատա թախմինէն տէօրթ պէշ եիւքիւք պիր պինա եաբըլմագ-տա իտի։ Խան, գահվէ, աշճը տիւքքեանլարը վէ սայիրէ, վէ պիր տէ ճէսիմ պիր ճամի պաշլա-նըպ պիթմիշ օլտուղունը, վէ մէզ քիւր ճամինին եալընըզ մինարէսի եաբըլմագտա օլտուղունու կէօր-տիւմ։ Վէ հագիգաթէն միւքի ի-մար իտէն մէմուրին օլտուղու-նը պէն տախի թաստիգ իթտիմ, վէ պունըն իսպաթը տա կէօղիւ-միւն էօնիւնտէ իտի։ Վէլհասլ միւշարիլիհ բաշա հագրէթլէրի-նին էսէրը իդտամաթընտան օ-լարագ եէտի մահ զարֆընտա մէզքիւր Խոզաթ գօճա պիր չէհիր հալինի քէսպ հյէմիշ տիր։

Միւէլլիֆ, Զմկէզէկ պունտան ագտէմ պիր վագթ նահիեէիքտէ գալըպ, քէնտի ճէսամէթինէ վէ Ցերսիմ կիպի պիր մահալին ճիվարընտա պուլունտըղը ճիհէթ-լէ, էհալիսի նիճէ վէ նիճէ մահ-զէրլէր վէ իսթիտալար թագտիմ իտէրէք Բաթրիգխանէյի վէ Պա-պը Ալիի չօգճա թաճիզ հյէմիշ վէ էշգբերանընը չեգավէթինէ տա եանամահարագ հիճրէթէ պաշ-լամըշ (նասըլքի եիրմի խանէ գա-տար տախի հիճրէթ իթտիլեր) ի-տի իսէ տէ, նիհայէթ սայէեի հագրէթը Բատիշահտէ Ցերսիմ վիլայէթէ Թահվիլ օլունարագ Զմկէզէկ տախի գայմագամըզ օլտու։ Զամանէն տէվլէթլու Ֆիքրի բաշա հագրէթլէրինին տախի միւգ-թէզալի տիրաեէթինճէ էհալիեի մէմնուն վէ միւթէշէքքիր իթ-մէք վէ ալէյ խուսուս Զմկէզէկի տախի զուլմ վէ թէատտի բէնչէ-սինտէն գուրթարմագ իչիւն պիր մէշհուր հաբիսի Զմկէզէկէ կէօն-տերմէեի էմէլը էղլէպինտէ պու-լունտուղունտան, ռիֆաթլու Հիւ-սէյին Հիւսնի էֆէնտիի տախի Զմկէզէկէ գայմագամ նասպ ու թարին իլէտի։ Գայմագամը մու-մայիլէյհ տախի կէլէլի կիճէ վէ կիւնտիւզ չարշըպ չապալայարագ Զմկէզէկի եէնիտէն իմար իթ-մէքտէ օլուպ էհալի տախի պէօ-եիւք սէվինճ վէ իֆթիխարլէ պիլ-լթթիֆագ չարշըպ չապալամագ-տա վէ քէնտի հիւսնի ռիզասը իլէ իանէլէր թօքլայըպ պու ճվարար-տա հիչ էմնալի կէօրիւլմէմիշ պիր հիւքիւմէթ գօնաղը ինչա վէ իք-մալ իթմէքտէ տիր։ Մէզքիւր գօ-նաղըն ինչասը իչիւն թէրաքիմ իտէն իանէ լիւզումընտան ֆաղ-լա օլտուղունտան, մէզքիւր գօ-նաղըն եանընտա պիր գրաաթ-խանէ վէ պիր գաչ տիւքքեան, վէ ճիվարընտա պիր թէլէկրաֆիանէ ինչասընա գարիպէն պաշլանըլա-ճագ տըր։

Պունտան մատտա գատապա էօնիւնտէ Թաղար նէհրի իւզէ-րինտէ պուլունան քէօքրիւնիւն թէհիքէլի օլորզընտան, հէմի ի-լէ միւճէտտէտէն եաբըլմըշ օլմա-սընա, թէքմիլ սօղագլարըն գալ-տըրըմարը չօսէ եօլարընա թէպ-տիլ օլունտըղընտ էսկիտէն Զմկէ-զէկի կէօրմիւշ պիր ատամէնիտէն պիր աթֆը նազար իթտէ, եէտի ալ զարֆընտա նէ տէրէճէյէ գա-տար թէգատիւմ իթմիշ օլտու-ղունու գօլայճա ֆիկմ իտէպիլիր, վէ պունլարըն հուսուլինէ Ֆիքրի բաշա հագրէթլէրինին նէ տէրէճէ սարֆը ղայրէթ վէ մագտէրէթ իյ-լէտիքլէրինի անիտէ անլայապիլիր։ Զիմզկէզէք էհալիսի սահիհէն ֆուզարա իսէլեր տէ, պէօյլէ պիր ատալ ու հագգանիյէթլէ մութթա-սրֆ պուլունան պիր վալի էօնիւն-տէ քէնտի ագչէլերինի տիրիզ իթ-մէմէքտէ տիրլէր։

Էհալինին պու տէրէճէյէ գա-տար իլերի վարմալարընը խալի-սէթ իւզրէ օլտուղու պու կիւնլէր-տէ վուգուա կէլէն պիր զինէթտէ բէք աշիքեար օլմադին, պէն տա-խի պու սաթրըլարը եաղմայա ճէ-սարէթիմի արթըրարմ։

Շէօյլէ քի, վալիի միւշարիլիյհ հագրէթլէրի պէրաի տէվր իչպու սեպտեմբերին 21 ինճի բաշար իրթէսի կիւնիւ գաղամըզա կէլտի։ Միւշարիլիյհ չէհրէտ տուխուլլէ-րինտէ, էհալինին հըսս իյլէտիյի տա իտի։ Խան, գահվէ, աշճը տիւքքեանլարը վէ սայիրէ, վէ պիր տէ ճէսիմ պիր ճամի պաշլա-նըպ պիթմիշ օլտուղունը, վէ մէզ քիւր ճամինին եալընըզ մինարէսի եաբըլմագտա օլտուղունու կէօր-տիւմ։ Վէ հագիգաթէն միւքի ի-մար իտէն մէմուրին օլտուղու-նը պէն տախի թաստիգ իթտիմ, վէ պունըն իսպաթը տա կէօղիւ-միւն էօնիւնտէ իտի։ Վէլհասլ միւշարիլիհ բաշա հագրէթլէրի-նին էսէրը իդտամաթընտան օ-լարագ եէտի մահ զարֆընտա մէզքիւր Խոզաթ գօճա պիր չէհիր հալինի քէսդ հյէմիշ տիր։

Միւէլլիֆ, Զմկէզէկ պունտան ագտէմ պիր վագթ նահիեէիքտէ գալըպ, քէնտի ճէսամէթինէ վէ Ցերսիմ կիպի պիր մահալին ճիվարընտա պուլունտըղը ճիհէթ-լէ, էհալիսի նիճէ վէ նիճէ մահ-զէրլէր վէ իսթիտալար թագտիմ իտէրէք Բաթրիգխանէյի վէ Պա-պը Ալիի չօգճա թաճիզ հյէմիշ վէ էշգբերանընը չեգավէթինէ տա եանամահարագ հիճրէթէ պաշ-լամըշ (նասըլքի եիրմի խանէ գա-տար տախի հիճրէթ իթտիլեր) ի-տի իսէ տէ, նիհայէթ սայէեի հագրէթը Բատիշահտէ Ցերսիմ վիլայէթէ Թահվիլ օլունարագ Զմկէզէկ տախի գայմագամըզ օլտու։ Զամանէն տէվլէթլու Ֆիքրի բաշա հագրէթլէրինին տախի միւգ-թէզալի տիրաեէթինճէ էհալիեի մէմնուն վէ միւթէշէքքիր իթ-մէք վէ ալէյ խուսուս Զմկէզէկի տախի զուլմ վէ թէատտի բէնչէ-սինտէն գուրթարմագ իչիւն պիր մէշհուր հաբիսի Զմկէզէկէ կէօն-տերմէեի էմէլը էղլէպինտէ պու-լունտուղունտան, ռիֆաթլու Հիւ-սէյին Հիւսնի էֆէնտիի տախի Զմկէզէկէ գայմագամ նասպ ու թարին իլէտի։ Գայմագամը մու-մայիլէյհ տախի կէլէլի կիճէ վէ կիւնտիւզ չարշըպ չապալայարագ Զմկէզէկի եէնիտէն իմար իթ-մէքտէ օլուպ էհալի տախի պէօ-եիւք սէվինճ վէ իֆթիխարլէ պիլ-լթթիֆագ չարշըպ չապալամագ-տա վէ քէնտի հիւսնի ռիզասը իլէ իանէլէր թօքլայըպ պու ճվարար-տա հիչ էմնալի կէօրիւլմէմիշ պիր հիւքիւմէթ գօնաղը ինչա վէ իք-մալ իթմէքտէ տիր։ Մէզքիւր գօ-նաղըն ինչասը իչիւն թէրաքիմ իտէն իանէ լիւզումընտան ֆաղ-լա օլտուղունտան, մէզքիւր գօ-նաղըն եանընտա պիր գրաաթ-խանէ վէ պիր գաչ տիւքքեան, վէ ճիվարընտա պիր թէլէկրաֆիանէ ինչասընա գարիպէն պաշլանըլա-ճագ տըր։

Պունտան մատտա գատապա էօնիւնտէ Թաղար նէհրի իւզէ-րինտէ պուլունան քէօքրիւնիւն թէհիքէլի օլորզընտան, հէմի ի-լէ միւճէտտէտէն եաբըլմըշ օլմա-սընա, թէքմիլ սօղագլարըն գալ-տըրըմարը չօսէ եօլարընա թէպ-տիլ օլունտըղընտ էսկիտէն Զմկէ-զէկի կէօրմիւշ պիր ատամէնիտէն պիր աթֆը նազար իթտէ, եէտի զարֆընտա նէ տէրէճէյէ գա-տար թէգատիւմ իթմիշ օլտու-ղունու գօլայճա ֆիկմ իտէպիլիր, վէ պունլարըն հուսուլինէ Ֆիքրի բաշա հագրէթլէրինին նէ տէրէճէ սարֆը ղայրէթ վէ մագտէրէթ իյ-լէտիքլէրինի անիտէ անլայապիլիր։ Զիմզկէզէք էհալիսի սահիհէն ֆուզարա իսէլեր տէ, պէօյլէ պիր ատալ ու հագգանիյէթլէ մութթա-սրֆ պուլունան պիր վալի էօնիւն-տէ քէնտի ագչէլերինի տիրիզ իթ-մէմէքտէ տիրլէր։

Էհալինին պու տէրէճէյէ գա-տար իլերի վարմալարընը խալի-սէթ իւզրէ օլտուղու պու կիւնլէր-տէ վուգուա կէլէն պիր զինէթտէ բէք աշիքեար օլմադին, պէն տա-խի պու սաթրըլարը եաղմայա ճէ-սարէթիմի արթըրարմ։

Շէօյլէ քի, վալիի միւշարիլիյհ հագրէթլէրի պէրաի տէվր իչպու սեպտեմբերին 21 ինճի բաշար իրթէսի կիւնիւ գաղամըզա կէլտի։ Միւշարիլիյհ չէհրէտ տուխուլլէ-րինտէ, էհալինին հըսս իյլէտիյի սէվինճ վէ իֆթիխարլէ թարիֆի օ-լունմազ սէբէպտէ տի։

Էհալիի բաշի միւշարիլիյհի պէօյիւք իհթիրամաթա գապալ իյլէտիյի կիպի, կիճէ տախի թէք-միլ գատապա գանտիլլէր իլէ տա-նատըլմըշ վէ չարշը բաշար աչըգ օլարագ չէհրին հեր թարաֆընտա ֆիչէնքլեր վէ մահիթաղլար աթ-լարագ իճրատ չէհրային օլունմուշ տըր։ Կիճէ սաաթ 3 բատտէլէ-րինտէ Միացեալ ընկերութիւն մէքթէպի չակիրտանը եէնի եաբըլմըշ օլան հիւքիւմէթ գօնա-ղընըն էօնիւնտէ կէլիպ միւթատ-ահտ նաղմէլէր թէրէննիւմ իթմիշ օլտուգլարընտան, ֆիքրի բաշա հագրէթլէրի մէդքիւր գօնաղտան աչաղը ինէրէք չակիրտան վէ մու-ալլիմէրինտէն զիյատէճ մէհմու-նիյէթ պէեան իթմիշ, օրատա մէքթէպ մուալլիմլէրի թարաֆընտան իրատ օլունան նուրթգլարա տախի ճէվապէն բէք միւէսսիր պիր նուրթգ իրատ իթմիշլեր, վէ պու-նուն իւզէրինէ չակիրտան «Բա-տիշահրմ չօգ եաշա» «Ֆիքրի բա-շա չօգ եաշա» սէտալարընը սէ-մայա աքս իհթիրմիշլեր տիր։ Բա-շարիքմիշարիլիհ պատէհու օրա-տան հարէքէթլէ, թէքմիլ չարշըլը վէ գատապալը ատալարը, վէ մէք-թէպը բիւշիտիէե վէ գանտիլլէր իլէ ֆէվգէլատ սուրէթէ տօնա-տըլմըշ օլան Միացեալ ընկերու-թիւն մէքթէպինէ տախի պիլ-գիմէ պիրէր չէրեէք արամ իլլէմիշ վէ նուրթգլար վէ երգլեր իլէ թէք-բար պէթէքբար ադրըլմանմըշ տըր։

Վալիի միւշարիլիհ իրթէսի կիւ-նիւ թէքմիլ Միւսլիմ վէ զարը Միւսլիմ միւթէպերանընը պիլճէպ միւմանիլիհիմէ օն պին զրուշու միւթճավուզ պիր մէպլաղ իանէ եազընրմըշ, վէ քէնտիսի Բիւշ-տիյէ վէ Միացեալ ընկերութիւն մէքթէպլէրինին թէկրինատըրը-նա սարֆ օլունմազ իւզրէ 4 էր լիրա իհսան պուլուրմուշլար տըր։

Տէվլէթլու վալի բաշա հագրէթ-լէրինին միւսալաթ գազիդէսինէ տախի իթտիկի բիայէթտէն տօ-լայը ճիւմլէ Զմկէզէկ միւլէթաշ-լարըմ նամընա օլարագ թէշէք-քիւրաթը ազիմէ արզ ու պէեան վէ պունտան պէօյլէ Ցերսիմ ճի-հէթինտէն հավատիսաթը սահի-հէ արզ իլլեեճէկիմի վատ իլէ, պու մէքթուպըմըն կազէթանի միւ-թէպերինիզէ տէրճինի թէմէննի ԻԼԷՐԻՄ։

ՄԻԱՑԵԱԼ ԸՆԿԵՐՈՒԹԻՒՆ

ԱԶԴ

Պատիւ ունիմք ծանուցանել թէ Հասգիւղի մէջ Միացեալ ընկե-րութեանց օժանդակ մասնախուսմ-մը կազմուած է հետևեալ կեր-պով համաձայն կեդրոնական ժո-ղովէն վաւերացեալ թաղային կա-նոնագրին.

Մեծ. Ցեարք,

Առաքել Ալթուն Ցիւրքի.—Ա-տենապետ.

Պօղոս Քերէսթէճեան.—Ատե-նադպիր.

Օհանճան Դալուստեան.—Գան-ճապետ.

Բարթող Թելեան

Յակոբ Դարագօզեան

Յակոբ Մէրամէթճեան

Յարութիւն Խարբուլեան

Սարգիս Գօրեանց

Տիրան Փափազեան

Սոյն պատ. Մասնախուսմբն արդէն գործի ձեռնարկած ըլլալով, կը հրաւիրեմք Հասգիւղի աղգա-յիններն մասնակցիլ բացուած բաժանորդագրութեան և մեր հայ-րենեաց մտաւոր և բարոյական զարգացման նկատմամբ իրենց տածած համակրութեան նոր ա-պացոյց մը տալ։

Այս առթիւ շնորհակալութեամբ կը ծանուցանեմք թէ Մեծ. Պ. Պօ-ղոսգալըպճեան նուիրած է Միացեալ ընկերութեանց 30 օրինակ իւր հեղինակած «Ընթերցարան Օսմ. լեզուի» դասագրքէն։ Նոյն-պէս Թիֆլիզէն Մեծ. Պ. Ս. Գրի-գորեանց նուիրած է 2 օրինակ «Սո-խակ Հայաստանի»։

Ի դիմաց Միացեալ Ընկ

Ցօրէն Ժողովոյ

Ատենադպիր Ատենապետ

Յ. Աբշինտ Մ. Զէրէշ

1881 Հոկտ. 31

Կ. Պոլիս

Օ ԳԱՄԷԼԻԱ

ՊԷՕՅԹԻՒՔ ՄՕՏԵ ՄԵԳԱԶԱՍԸ

Ն՝ 8 ՀԱՃՕՐՈՒԼՕ ՉԱՐՇԸՄԸՆՏԱ Ն՝ 8

Օ. ԳԱՄԷԼԻԱ մեղազասը՝ հուլուլ իտէն մէվսիմը չէթա իչիւն Բարի-զին պիճիւմէ մօտալարընը պու քէրրէ ախզ հյէմիշ օլտուղունու քէն-տի պիճիւմէ բազմէթլու միւշթէրիյէրինէ իթխար իտէր։ Խայի սէնէ-լերտէն պէռու էհալինին էմնիյէթինէ մաղհար օլմուշ օլան մէզքիւր մաղազա՝ քէնտիսինէ միւբաճաաթա բազմէթ պուլուրան միւշթէրիլէ-րինի մէմնուն իթմէքտէն պիր ան տուր օլմամըշ տըր։ Պունտան մա-ատա մէզքիւր մաղազայա միւբաճաաթ իտէնէք միւշթէրիլէրին կէրէք նէֆսէթճէ վէ կէրէք մտատա սարի եէրլէրտէ բէք նատիր պուլա-պիլէճէքլերի մասլէրտէն բէք զիյատ մէմնուն օլաճագլարընը պէեանէ հաճէթ տէյիլ տիր։

Իսմի Օ ԳԱՄԷԼԻԱ մաղազասը՝ սարի սէնէլէր միսլիւ պու սէնէ տախի միւշթէրիլէրինէ զայէթ նէֆիս վէ բէք էյի ճինսէն մալ վերե-պիլէճէկ յինտէն տօլայը քէնտիսինի պախթիյար ատատ իյլէր։

Օ ԼԻՈՆ

ՊԷՕՅԹԻՒՔ ՄՕՏԱ ՄԱՂԱԶԱՍԸ

ՊԷՕՅԼՈՒՆՏԱ ՏՕՂՐՈՒ ԵՕԼՏԱ Ն՝ 38

Մաղազամըզա պու տէֆա ֆիսթանլըգ իչիւն գումալար, սա-ֆի իրէքլի վէ իրէք իւլ գարըշըգ եունլու կարնիթիւրլեր, էսվապ-լըգ չուհալար վէ իրէքլիլեր, սաչագ վէ գօրտէլա վէ ֆանթազիա մաթալարը, էլբաղէյեր, բամպուգ վէ եիւն չօրապալար, Ռէյնեէ էլտիվէնլերի օլարագ թէքմիլ սէյվէ մալար կէլմիշ օլտուղունու բաղպէթլու էհալիյէ իլան իթմէքլի իֆթիխար իտէրիզ։

Մաղազամըզ հէնուզ թէէսիս օլունմուշ օլուպ, բաղպէթլու էհալի՝ օրատա քէնտի կուսթօսունա կէօրէ հեր նէվի թաղէ վէ եէ-նի մօտա մալլէր պուլաճագ տըր։

Էմթաամըզըն էյի ճինս օլտուղունա վէ ֆիյաթլարըն էհվէն պուլունտուղունա դանաաթ հասըլ իթմէք իչիւն, գաարնլարըն պիղղաթ մաղազամըզը թէչրիֆ պույուրմալարը թավսիյէ իտէրիզ։

ԱԹԼԱՍ ՊԻՐԱՏԷՐԼԷՐ

ՊԱՌՋԱՐ ԱԼԷՔՍԱՆ

ՍԱՀԻՊԻ ՎԻԼՀԷԼՄ ԲԱԼԻԻԳԱ

ԵԷՆԻ ՄԱՂԱԶԱԼԱՐ

ՊԷՅՕՂԼՈՒՆՏԱ ՏՕՂՐՈՒ ԵՕԼՏԱ

ՀՕԼԱՆՏԱ ՍԷՖԱՐԷԹԱՆԷՍԻՆԻՆ ԳԱՐՇԸՄԸՆՏԱ Ն՝ 338

ԱԼԱՖՐԱՆԿԱ ՆՈՅԵՄԲԵՐ 19 ՃՈՒՄԱԱ ԻՐԹԷՍԻ ԿԻԻՆԻՒ ՔԻՒՇԱՏ ՕԼՈՒՆԱՃԱՂ ՏՐԸ

Մ. Վ. Բալիգա՝ պու քէրրէ մաղազասընը պալատէ դիր օլունան մահալտէ խասսէթէն ինչա իթտիրտիի էպնիյէյ նագլ իթտիլինի քէն-տի միւթէատտտա միւշթէրիլէրինէ պէյանլէ իֆթիխար իտէր։

ԷՄՔԱԱ

Կիւզել գոգուլար, Ֆըրչլար, Տիւզէն Թագըմը, Խանէ վէ Մաթ-պախ էշեասը, Օյմալար, Ատմա սաաթլար, Լամպալար, Գօրլու չամ-տանլար, Թուճտան էմթաա, Եաղբանէ Թագըմը, Ամթարիյէ, Եիւն վէ բամպուգ էօրթիւլեր, Ալյաղ գապլարը, Բէյզէլեր, Նէֆքերլամէլեր, Իչկիլեր, Շիշէ իլէ Պավիէրա պիրասը, Շամբանեալար, Պասթօնլար, Շէմսիյէլեր, Գրսսա չօրապլար, Սէլլեր, Ֆաղֆուրիլեր, Պանեալար վէ Տուչլար, Սիւս վէ Ֆանթազիա էմթասը, Էնվալ չա-ճուգ օյունճագլարը, Մօմլար, Եօլճու Թագըմը, Մօսգօֆ մէչինլերի, վէ սաիր պին սիւրլիւ էմթաա.

ԶԷՐԱՖԵԹ ԳԱՎԻԼԻՔ ՎԷ ՈՒՃՈՒԶԼԸԳ

ԹԷՎՃԻՀԱԹ

Վան վիլայէթի մէքթուպճուլըզը Սիվաս մէքթուպճուլըզընտան միւնֆասըլ Ապատլըհ էֆէնտիյէ.

Հալէպ վիլայէթի մէքթուպճու-լուզը՝ Իզզէթ էֆէնտիյէ,

Սիսամ ճէզիրէսի ուսմուրը Թահ-րիրիէի Թիւրքիյէ միւտիրի Պէսիմ էֆէնտիյէ բիւթպէկի սանիյէ սընֆը միւթէմայիզի,

Էրզրում բուսսամաթ նէզարէթի՝ բիւթպէկի սալիսէ Իլէ՝ Բուսսամաթ միւֆէթթիշլէրինտէն Թէվֆիգ է-ֆէնտիյէ,

Սէլանիք վիլայէթի մէքթուպի գալմի միւմէյիզի Մահմուտ է-ֆէնտիյէ բիւթպէկի սալիսէ Թէվ-ճիհ պուլրուլմուշ տըր։

Թարապիզընտան եաղլատրընա կէօրէ, կէչէնտէ պիր ֆուրթուն-նայա թուրիուլմուշ օլան դաբթան Վէլինին սէֆինէսի զարդ օլարագ քէնտիսի իլէ թայֆասընտան 5 նէֆէրի պօղուլմուշ, վէ տիկէր պիր սէֆինէ տէ զայպ օլմուշ տըր։

Լէվանդէն Մէքքէտէքի գօլերա հագգընտա ալտըղը մալիմաթը մախսուսէեէ կէօրէ, իլլէթը մէզ-քիւրէ պայրամտան սօնղրա տահա զիյատէ քէսդ չիտտէթ իտէրէք, վէֆիյաթը քէսիրէլի մուճիպ օլ-մուշ իսէ տէ, պու պապատ հէ-նուզ բէսմի պիր խապէր եօղ իմիշ։ Մէզքիւր խասթալըզըն թէնէղղիւ-լի չէօյլէ տուրսուն, սաիր մա-հալլէրէ սիրայէթ իթմէսինտէն տէ գօրգուլմագտա տըր։ Մէքքէ է-հալիսի՝ բէք զիյատ խէվֆ ու տէհշէթէ տիւշրէք, էօրիւլէրինի պիլէ կէօմմէքսիզին, էվլատ ու ագրատալը պրագդպ գաչմագտա օլտուղընտան, պու խասթալըզըն թօխուսմունը էօթէկէ պէրիյէ եայ-մալարընտան գօրգուլուր։

Բուրէ—Ժուրնալ կազէթասը՝ Հօ-պարթ բաշա հագրէթլէրինին եա-գընտա Բարիզէ ադիմէթ իտէրէք, օրատա իսքեան իտէճէկինի եազ-մագտա իսէ տէ, զանն օլունաը-զընա կէօրէ, մէզքիւր կազէթա եանըլմագտա տըր։

Էնէզլի գարատան Գանթանթի-նին սիւվար օլտուղու եէլքէն կէ-միի 2000 քիլէ պուղտայը համիլ օլտուղու հալտէ Ցետէ Ազաճը ճի-վարընտա ֆուրթունայա թուսթու-լարագ համուլէսիյէ պաթմը վէ եաբընըզ գարատան վէ թայֆասը գուրթուլմուշ տըր։

Բարիզատքի ինկիլիզ սէֆիրի Լորտ Լայընսըն երինէ եա Մար-քի տը Բօզպէրի վէ եախօտ Մ. Կօ-չէնին թայֆան օլունճաաը սէյլէ-նէմէքտէ իսէ նէտ։ Մէյտրէ-Ցէբ-ռանէ՝ պու բիվանէթին հէնուզ թահազգուզ իթմէտիկինի պէ-եան իթմէքտէ տիր։

Քիւր 14 գրթա ղըրհը սէֆարին իսթիապընա քեաֆի տիր։

«Դարիպէն պիր տէմիր եօլխաթ-թը իքմալ օլունարագ, Պաթում չէհրի իլէ Պահրը Հազէզ (կասպից ծով) պէյնինտէ տօղրուտան տօղ-ղուեա թարիգը միւրասէլաթ քիւ-յատ օլունճագ տըր։

«Օտէսա վէ Քէրչ լիմանլարընա տէնիզ թարաֆընտան մէթանէթ վերիլիպ, օրալարտան Ռուսիա աս-քէրի սիւրաթլէ Պահրը Հազէզ միվասսէլաթ իտէճէկինտէն, պա-տէհու տէմիր եօլ իլէ ինկիլիթէր-բանընը մէնաֆիի պուլունան պաղը մահալլէրէ սէվգ օլունապիլէճէք տիր։»

Թրապիզընտան եաղլատրընա կէօրէ, կէչէնտէ պիր ֆուրթու-նայա թուրիուլմուշ օլան դաբթան Վէլինին սէֆինէսի զարդ օլարագ քէնտիսի իլէ թայֆասընտան 5 նէֆէրի պօղուլմուշ, վէ տիկէր պիր սէֆինէ տէ զայպ օլմուշ տըր։

Լէվանդէն Մէքքէտէքի գօլերա հագգընտա ալտըղը մալիմաթը մախսուսէեէ կէօրէ, իլլէթը մէզ-քիւրէ պայրամտան սօնղրա տահա զիյատէ քէսդ չիտտէթ իտէրէք, վէֆիյաթը քէսիրէլի մուճիպ օլ-մուշ իսէ տէ, պու պապատ հէ-նուզ բէսմի պիր խապէր եօղ իմիշ։ Մէզքիւր խասթալըզըն թէնէղղիւ-լի չէօյլէ տուրսուն, սաիր մա-հալլէրէ սիրայէթ իթմէսինտէն տէ գօրգուլմագտա տըր։ Մէքքէ է-հալիսի՝ բէք զիյատ խէվֆ ու տէհշէթէ տիւշրէք, էօրիւլէրինի պիլէ կէօմմէքսիզին, էվլատ ու ագրատալը պրագդպ գաչմագտա օլտուղընտան, պու խասթալըզըն թօխուսմունը էօթէկէ պէրիյէ եայ-մալարընտան գօրգուլուր։

Բուրէ—Ժուրնալ կազէթասը՝ Հօ-պարթ բաշա հագրէթլէրինին եա-գընտա Բարիզէ ադիմէթ իտէրէք, օրատա իսքեան իտէճէկինի եազ-մագտա իսէ տէ, զանն օլունաը-զընա կէօրէ, մէզքիւր կազէթա եանըլմագտա տըր։

Էնէզլի գարատան Գանթանթի-նին սիւվար օլտուղու եէլքէն կէ-միի 2000 քիլէ պուղտայը համիլ օլտուղու հալտէ Ցետէ Ազաճը ճի-վարընտա ֆուրթունայա թուսթու-լարագ համուլէսիյէ պաթմը վէ եաբընըզ գարատան վէ թայֆասը գուրթուլմուշ տըր։

Բարիզատքի ինկիլիզ սէֆիրի Լորտ Լայընսըն երինէ եա Մար-քի տը Բօզպէրի վէ եախօտ Մ. Կօ-չէնին թայֆան օլունճաաը սէյլէ-նէմէքտէ իսէ նէտ։ Մէյտրէ-Ցէբ-ռանէ՝ պու բիվանէթին հէնուզ թահազգուզ իթմէտիկինի պէ-եան իթմէքտէ տիր։

ԹԷԼԵԳՐԱՖ

Աջոնս Հավաս

Բարիզ 15 Նոյ.

Րէիսի վիւքելա Մ. Կամպէթ-թանը՝ պու կիւն մէճլիսը Մէպու-սանտա, վէ սատիէ նազրըրնը՝ մէճլիսը Այանտա իթտիքլէրի պէ-եանաթէն այնը տը։

Պու պէեաննամէ՝ հէյէթը վիւ-քելի հազրըէնին էֆքեարը սիյա-սիէսինի վէ իթթիֆազ իթմէեէ գաթիէն գարար վէրմիշ օլտուղու սուլէճույանէ բօլիթիգայը միւ-ղէրին տիր։

«Արաբ ումումի՝ 1875 սէնէ-սինտէն պէրու հաքիմիէթը միւ-քէմմէլեսի իւզրէ ճիւմհուրիէ-թին ճիւմհուրա մուվաֆֆազ գավանիյն իլե թէէյիտինէ օլան արզուսունու իւչիւնճիւ տէֆա օ-լարագ կէօսթէրմիշ տիր։

«Եէնի հէյէթը իտարէնին թէ-էսիսի իչիւն րէիսը ճիւմհուր թա-րաֆընտան ճէլզ օլունտուղմըզ տա, Ֆրանսանըն բրօկրամընտան պազգա՝ պիր բրօկրամմըզ եօգ տը։

«Ֆրանսա՝ զաֆիյէթ վէ էֆ-քեարը սիւֆլիյէտէն արի օլարագ պիր հէյէթը հիւքիւմէթին թէշ-քիլլէ թէտրիճէն թէրագգըեա տուխուլի մատտէսինի արզու ի-տէյօր։

«Ֆրանսա՝ մէպուսանը նէզտին-տի միլլէթին մէնաֆիինի մուհա-ֆազա իտէր, վէ հարէքեաթը-տան խապեր վերիր, վէ մէմուրիյ-նը հիւքիւմէթին հէր պիր սընը-ֆընա ումուրը մէմուրէլերինի ան-լաթըրրը, վէ մէշղուլիյէթէ ի-թիպար վէ բիայէթ իտէր պիր հէյէթ իսթէմիշ տիր։

«Ֆրանսա՝ մէճլիսը Այան վէ Մէ-պուսանընտա հիւքիւմէթի իլթի-զամ իտէճէք էմին վէ հուրը պիր էքսէրիյէթէ վէ աղրազը շախսի-եէտէն վէ նուֆուզը մահալլիյէ-տէն արի վէ վազիֆէի հիւքիւմէ-թէ արիֆ պիր իտարէի մունթա-զամէ վէ սատրգեեէ մաղհար օ-լաճաղընը իթիգատ իյէր։

«Ֆրանսա՝ դավանիյնը էսասիյէ-նին թատտիրթը ազիլանէսիյէ մէմլեքէթին վէ հէյէթին պէյրինի թէէլիֆ իթմէք արզու իտէյօր։

«Պիզ իսէ՝ Ֆրանսա միլլէթինին արզուսընա թէպպիյէթլէ ուսուլը ատիյէնին իսլահընը վէ պիզատէն եվվէլ կէլէնլերին պաչամըզ օլ-տուգլարը մէարիֆը ումումիյէ իս-լահընը, վէ վագթ զայ իթմէքսի-զին թէնսիգաթը ասքերիյէմիզին իքմալընը, վէ միւտաֆատա պու-լունաճագ պիր տէվլէթ մէսլեքի-նի թէրք իթմէքսիզին ասաքիրը պէրրիյէ վէ պահրիյէմիզին ըսլա-հըյլա պէրապեր, ումուրը մալի-յէմիզէ պար օրմամասընը վէ զը-բաաթա օլան թէքեալիֆինթախ-ֆիֆինի, վէ ահանամէլեր իլե սե-նալիմիզին թէրագգըսընը, վէ խա-րիճատ Ֆրանսանըն չան ու իթի-պարընը մուհաֆազա իլե պէրա-պեր, տախիտե մուհաֆազայի հուրրիյէթ վէ էմնիյէթի՝ վազիֆէ ատտ իտէճէիզ։ Ըսլահաթը մէզ-քիւրէ՝ մէճլիսին մէլազաբէրթընը հուսուսլէ կէթիրէճէք տիր։

«Թէահհիւտունի վազիֆէի վա-թանբէրվէրանէ ատտ իթտիյիմիզ իչպու ըսլահաթըն նէթայիճը հա-սէնէլէ իյալը իչիւն պու մէճլիս-տէ հազրը պուլունան ճիւմհուրի-յէթի թարաֆտարլարընը էմնիեէ-թը թամմէլերինէ միւհթաճըզ-պինէն ալեյհ իթիմաթ մէզքիւ-րը թալեպ իյլեր վէ նալլ օլաճա-ղընմըզը իւմիտ իտէրիզ։

«Գուվվէթ վէ իգթիտարընմըզը քեամիլէն խրտամէթը միլլէթտէ ատրքի իթմէք նիյէթը դաթիյէսիյ-լէ վիւքելա միլլէթին նէզտինէ չէգար։ վէ անլերին մուալիէնէ. թիյլե Ֆրանսա ճիւմհուրիեէթի իչիւն թահտտտ օլունմամըշ օլան թարիգը թէրագգրտա տահա պիր խաթվէ ատմըշ օլաճաղընմըզը մե-մուլ կյերիզ։»

(Պ.-ոսոհ Ղելեն Բէլէյ-ֆլը)

Բարիզ 16 Նոյեմ.

Ժէնէրալ Միրիպէ՝ հարպկիյէ նէզարէթինին էրքեանը հարպկիյէլի ումումիյէսինէ բէես թային օլուն-մուշ տը։

Ֆրանսանըն բեթերսպուրկ սե-ֆիրի ժէնէրալ Շանզի իլե Պէրլին սէֆիրի գօնթ տը Սէն-Վալիէնին իսթիֆամ մէմուրյէթ իթտիքլերի հավատտս թէհագդուգ իթմիշտիր։

Թունուզ 16 Նոյեմ.

Ասիլէր՝ արզը տէխալէթ իթմէք իւզրե էթթիֆադ իթմէքտէ տիր։

Բարիզ 16 Նոյեմ.

Շույու պուլան պիր հավատսէ կէօրե, Մ. Շավմէլ-Լագուր՝ Պէր-լինէ, գօնթ Տիւշատել՝ Լօնտրա-եա, վէ Մ. Լէոն Բէնօ՝ բեթերս-պուրկա սէֆիր թային օլունաճագ-լար տը։

Գահիրէ 16 Նոյեմբեր

Մէճլիսը նիւվազանը ինթիխա-պաթը սիւքիւնէթլէ վուգու պուլ-մուշ տը։ Արապլար ինթիխապա-թը մէզքիւրեեէ բէք չօգ մէրագ իթմէմիշլէր տիր։—Շերիֆ բա-շա՝ պու ինթիխապաթըն նէթի-ճէսինտէն խոշնուտ օլմուշ տը։—Ճիտատէն խապէր վէրիլմիյինէ կէօրէ, շէհրը մէզքիւրտ գօրեա պաշ կէօսթէրմիշտիր, վէ Մէքքէտ շիտատէթլէ տէվամ իթմէքտէ տիր։

Աջոնս Ռիւթեր

Վաշինկթըն 15 Նոյեմբեր

Րէիսը ճիւմհուր՝ Ինկիլթերրա սէֆիրը ճէտիտի Մ. Սագվիլ Ու-էսթի պու կիւն էօլէնտէն սօնրա գապուլ իթտիյ սըրատա, Ինկիլ-թերրա իլե Միւճթէմէտի Ամերի-գա պէյնինտէ հիւսնիւ միւնասէ-պաթը մուհաֆազա վէ թեզեիտէ էլինտէն կէլտիյի մերթեպե սայ իտեճէյինի պէեան իյդէմիշ տիր։

Պերլին 16 Նոյեմ.

Ցիւն բրէնս Պիզմարգ՝ իմբէրա-թոր իլե ուզուն ուզատյէ միւլա-գաթ իթմիշ, վէ միւլագաթը մեզ-քիւրէնին նէթիճէսի՝ պաշ վէքիլ իլե հիւքիւմտարըն էֆքեարը պէյ-նինտէ իթթիֆագը թամամ հուսու-լինտէն իպարէթ պուլունմուշ տըր։

Լօնտրա 16 Նոյեմ.

Ֆրանսա հէյէթը հազրըէի միւ-քելասընը թէշէքքիւլի խապեր ալընմասը իւզերինէ, բեթերս-պուրկ Ֆրանսա սէֆիրի ժէնէրալ Շանզի իլե Պերլին Ֆրանսա սէֆի-րի Մ. տը Սէն-Վալիէ իսթիֆալա-րընը վերմիշլեր տիր։

Լօնտրա 15 Նոյեմ.

Թիվերթըն ինթիխապաթը պու կիւն իճրա օլունմուշ տը։ Ինթի-խապաթը մէզքիւրետ սէրպէսթի թարաֆտարանը նամզէտլերինտէն Մ. Էվրինկթընը թայինի գարար-կիր օլուպ, մումիյիհա 252 բէյ էքսէրիյէթ դազանմըշ տը։

Ցիւն Իրլանտատա քեահն Ու-էսթմիթ էյալէթի վալիսի ժէնէ-րալ Միրսըն էօմրիւնէ Իրլանտա-լլար թաքաֆընտան սուի գաստ իթմէք իսթէնիյմիշ իսէ տե, քէն-տուսինէ գուրչուն իսապէթ իթ-մէմիշ օլմաղա ժէնէրալ Միրս հիչ պիր եէրինտէն եարալանմամըշտըր։

Վաշինկթըն 14 Նոյեմ.

Ժէնէրալ կարթիլտին դաթիլ կիթօնը մուհաքէմէսինէ պուկիւն միւպաչէրէթ օլունտու։ Միւթ-թէհիմին թավր ու հարեքեթի օլ տերեճէճ ֆեվգէլատ իտի քիչքէն-տիսինին զահիրէն տելի օլոր-ղընա գանաաթ հասը օլմուշ տըր։

ԻԼԱՆԱԹ

ԲԷՌ ԶՕԳ ՔԻՄԷՍՆԷՅԻ

ՄԻԻԲԷՏՏԷՐ ԻՏԷՆ

ՎԷԼՎԷԼԷԼԻ ԽԱՄԹԱԼԸԴ

Պու խամթալըգ ճիւզի պիր միյտ պօզուգլուղու իլե պաղլար, լաքին էքեր խամթատտա միւ հիմանիկմէզ ի-սէ, նիհայէթ վիճուտրն հէր թա-րաքինա վէ պաշ-լըճա տալաղա, գա-րա ճիյէրե վէ միւ-տէեե վէ նիհա-եէթ պիթիւն էթ պէզլէրինէ պիրա-եէթ իտէր, վէ պու սուրէթլէ պու խամթալըղա միւպ-տէյա օլանլար միւտ թէթը էօմիւրլե-րինտէ մուզտարըզ օլուպ, էօլիամ անլէրի պու իզտիրապտէն գուրթարը-ը։ Էքսէրիա պու խամթալըգ էյի ֆարգ օլունմայըզ եանըլըլուր, լաքին շու սիւվալար խրատ օլունտուգտա, մէզքիւր խամթալըղա միւպթէյա օ-լուպ օլունմասընը անլաշըլըր։ Թա-մամ իթթիքտէն սօնրա նէֆէս ալըպ վէրմէքտէ միւշքիլլթ, զահմէթ վէ սըզգունթը չէքէրմիսինիզ։ Տէրինտէն պիր սաղը վէ պու սաղը իլե պէրաբեր տամի պիր եօրկանլուգ տույմըմընը նըզ։ Կէօզլէրինտէ սարարմա Սապահլարը տիլլերտէ վէ տիլ էրթերինտէ գաթը, վէ եարըշլարտա պիր նէմիք վէ աղրը տատտըզլըրը Ֆատ մի-Տիր բաալը մը տը։ Գապրիելինտա վէ սըրթտա սաղրը տույտուրմաղը։ Իտարա ճիյէր պէօրիմիշ կիպի ամդ թարաֆընըզտա պիր թաղիկ [illegible] մը։ Գապրզլըզ վա՞ր մը։ Ոֆուզի պիր վաղիյէթտէ եանի պօյրու պօյունա եաթմըշ օլուպ տա պիրտէն պիրէ գալգտըրընըզտա։ պիր նէվի պաշ տէօնմէք վէ կէօզլէր գամաշմագ կիպի շէնլեր օլո՞ւր մը։ Իտարա աՀ մը տը վէ բէ՞ք բէնգլի տիր։ իտարա թօրանը՞ր մը։ Թամա-տան սօնրա՝ եէտիկինիզ տէրհալ էգզի՞ր մի վէ կէլիրմէքլեր կէլի՞ր մի։ Սըզ սըզ եիւբէք չարրընթըսը վուգու պու-լը՞ր մու։ Պիլթիւն պու էմարէլեր պիտտէն կէլէմէզլեր։ լաքին պու տէհ-շէթլի խամթալըղընը թէրագգիսինէ կէօրե, մէզքիւր էմարէլեր խամթատա

բէյտրբէյ էգիյէթ վէրիրլեր։ Էկեր պու խամթալըգ պիր միւտտէթ իթթի-տատ իտէր իսէ գուրու վէ կէճըզլա-ըճը պիտր էօքսիրիւք հաբլ օլուր, վէ պիր աղ սօնրա պու էօքսիրիւքլէ պաղլամ տա կէլիր։ Խամթալըգ բէք իկէրի վարմըզ օլտուղու թագտիրտէ, տէրի էսմէր վէ քիրլի կիպի պիր բէնկ ալըր, եէլէր վէ աեագլար սօղուր վէ նէմիլենիր։ Գարա ճիյէր իլե տալագ բէյտրբէյ խամթալանընճա, սըզը աղ-ըրլարը մէյտանա չըգար վէ պէրմիւ-թատ իճրա օլունան թէտավի պու սօն պարըլլարա հիչ պիր թէէիր իթմէզ։ Պու խամթալըգ ատի պիր մուալիճ-իլէ տէֆ օլունուր իսէ, իլգ էմարէէ-լէր կէօրիլլինճէ տերհալ պիր տիգ-գաթը թամմէ իլե թէտավի իթմէք բէք էհնիմ տիր, վէ եէկեր խամթալըգ էյինէ քէօքլէշմիշ իսէ, իլթահ աշբ-լընճայա վէ հազմ ալէթլերի տիզե-լինճէյէ գատտար սարլ իլանա տեվամ իթմէլի տիր։ Պու խամթալըղա գա-րա ճիյէր խամթալըղը նազարբյլա պա-գըլըպ, պու տէհշէթլի իլլէթ ալէյ-հինտէ էն էմին վէ էն միէսսիր իլանա «Մեյնէլլի Լէֆֆաւէթ Լէրօզը» տը։ Պու պիր թէրթիպի նէպաթի օլուպ, Ամերիգատտա եաբըլըր վէ Լօնտրատտա Ֆարինկթըն Բատ Ի. Գ. Նօ. 21տէ Ա. Ճ. Ուիթ թարաֆընտան սաթըլըր։ Պու շիրրա՝ սեպէպլը հագիգիսինի վէ պիթթապ խամթալըղը տա քէօքիւն-տէն տեգի իտէր։

Սահիպի Ա. Ճ. ՈՒԻԹ

21 Ֆարթինկթըն Բատա Լօնտրա Է. Գ.

Սթամպօլտա Եէնի Ճամի օսգաղընտա Մ. Տէլլա Սուսանընն էֆզախանէսինտէ վէ Պէյօղլունուն ճատտէսինտէ Մ. Գանցիւգ պիրատերլերինին ինկիլիզ էֆզախանէսինտէ վէ Գալաթատա Եիւքսէք Գալաբրըմտա Մ. Վէ-լիցին էֆզախանէսինտէ վէ պիլճիմէ սպէշար տիւքքանընընտա պուլուն-նուր։

Թօքատ վէ բէրաքէնտ միւպա-եեաթ իչիւն Գալաթատա Զապրթա գուրպինտէ Եիւքսէք Գալաբրըմտա Նօ. 93/7տէ Ումումի Ինկիլիզ Մաղազա-սընտա մէմուրը մախսուսը Էմմօնս Գարոուանա յա միւրաճաաթ իթմէլի տիր։

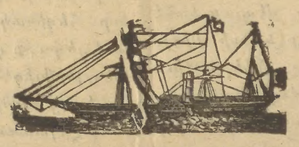
Մահքէմէի Թիճարէթ Իճրա տարէբ-սինտէն կելէն իլան.

Էմին ղազանը Թէպաատ տեվլէ-թը Ալիյէ իլե էճնէպիյէտէն պաղը քէտտէ օլան տուլյունը մահքիւ-մէսինին Թէավիյէսիյիւն Ուզուն Զարշը պաչընտա Մերճան ճատ-տէսինտէ 73 նամէրօ իլե մուրագ-գամ ֆրանսան 120 սէհմ իթթի-պարը յա միլեթարրքի օլտուղու 70 սէհմ հիսսէսի, պունտան մու-գատտէմ մէվգիի միւզայեեէեէ գօնուլտագ, լիրա 100 զչ. հիսա-պը յա 40.000 զչ. պէտել իլե թա-լիպի էօհտէսինտէ թեգարրուր իթմիշ վէ թարիխը իլանտէն իթթի-պարէն 31 կիւն եանի չէհրը թըշ-ըրինը սանինն 9ունճու բազար իր-թէսի կիւնիւ սաաթ օնա գատար եիւզտէ 5 զամմ գապուլ օլունա-րագ, զիքր օլունան եէվմ ու սա-աթտան սօնրա արթըգ հէր նէ զամմ վուգու պուլուր իսէ գա-պուլ օլունմամասը մուգաբրեր պուլունմուշ օլտուղունտան, զիքր օլունան հիսսեեէ եիւզտէ 5 զամ-մը յա միւտտեթը մերգումէ զար-ֆընտա իշթիրասընա թալիպ օլան-լարը վէ տահա զիեեատէ մալիւ-մաթ ալմագ իսթեեէնլերին մահ-քէմէի Թիճարէթ Իճրա տարէբսի-նէ միւրաճաաթ իլլէմլերի իլան օլունուր։

8 Թըշրինի էվվէլ 97

ՍԱՀԻՊ ԻՄԹԻԶԱԶ

ԱՆՏՕՆ ՍԱԳԱՑԵԱՆ



ԻՏԱՐԷԻ ՄԱԼՍՈՒՍԷ ՎԱՖՈՐԼԱՐԸՆԸՆ

ՎԱԳԹԸ ՀԱՐԷՔԹԷՐԻ

Իւլյս 1881 -ԷՆԷ Նոյեմբերի 1ՆԷ

Բաալը կէնդէնտէ էմիպրէ.

ԱՏԱԼԱՐ ԹԱՐԻԳԻ

ԵԷՎՄԻՑԷ ՍԷՖԷՐԼԷՐ

Ապրատ սապահլարը էօքրէյէ

Սթ. Տէ.

2 Պ. Ատա, Հէյպէլի, Պուրկազ, Գինալը։

2 15 Բէնտիքտէն Գարթալ, Պ. Ա. Հէյպ. Պուրկազ, Գընալը։

Քէօքրէյէ Ապալար ճանդիրէ

Սթ. Տէ.

9 30 Գընալը, Պուրկազ, Հէյպէլի, Պ. Ատա, Գարթալ, Բէնտիք։

10 30 Գընալը, Պուր, Հէյպէլի, Պ. Ա.

ԲԱԶԱՐ ԿԻՒՆԼԷՐԻ

Ապալրատ Քէօքրէյէ

Սթ. Տէ.

2 30 Բէնտիքտէն Գարթալ, Պ. Ա, Հէյպ, Պուրկ, Գընալը։

3 15 Գարթալ, Պ. Ա. Հէյպ. Պուրկ, Գընալը։

Քէօքրէյէ Ապալրբ

Սթ. Տէ.

4 Գաստրքէօյ, Գընալը, Պուր. Հէյ-պէլի, Պ. Ա. Գարթալ։

9 30 Գընալը, Պուրկազ, Հէյպէլի, Պ. Ա. Գարթալ, Բէնտիք։

ԳԱՏԸ-ԲԷՕԳ ԹԱՐԻԳԻ

ԵԷՎՄԻՑԷ ՍԷՖԷՐԼԷՐ		ԲԱԶԱՐ ՍԷՖԷՐԼԷՐԻ	
Քէօքրէյէ	Գարբրէյէ	Քէօքրէյէ	Գարբրէյէ
Սթ. Տէ.	Սթ. Տէ.	Սթ. Տէ.	Սթ. Տէ.
2	2	2 30	2 30
2 45	2 45	3 30	3 30
3 30	3 30	4 30	4 38
4 15	4 15	5 30	5 30
5 30	5 30	9	9
8 30	8 30	10	10
9 30	9 30	11	11
10 30	10 30	12	12
11 15	11 15		
12	11 45		

ՀԱՑՏԱՐ ԲԱՇԱ ԹԱՐԻԳԻ

Իմբա ղբնդրբէրի քանրբրբնա

Դանիրարբէ

ԵԷՎՄԻՑԷ ՍԷՖԷՐԼԷՐ

Հայտարբ Բաշապան

Սթ. Տէ.	Գարբար Նօ.	
3 30	Գարթար իչիւն	(Բէնտ) 1
3 40	Գարթար իչիւն	(Իզմիտ) 3
8 45	Պիլա թէստուիգ	
11	Գարթար իչիւն	(Իզմիտ) 5
Քէօքրէյէ	Գարբար Նօ.	
Սթ. Տէ.		
2 30	Գարթար իչիւն	(Իզմիտ) 2
4 40	Պիլա թէստուիգ	
7 30	Գարթար իչիւն	» 6
10 30	» »	(Բէնտ.) 8

ՄԱԳՐԻԲԷՕԳ ԹԱՐԻԳԻ

ԲԱԶԱՐ ԿԻՒՆԼԷՐԻՆՏԷՆ ՄԱՍՏԱ

Մաբրէյէօյէնտէն Քէօքրէյէ

Սթ. Տէ.

2 15 Մաքրի. Սամաթիա, Գում.

Սթ. Տէ. Քէօքրէյէ

10 45 Գում. Սամաթիա, Մաքրիքէօյ

ԲԱԶԱՐ ԿԻՒՆԼԷՐԻ

Մաբրէյէօյէնտէն Էօքրէյէ

Սթ. Տէ.

2 15 Մաքրիքէօյ, Սամաթիա, Գում. Գարու։

Քէօքրէյէ

11 Գումգարու, Սամաթիա, Մաղ-րիքէօյ։

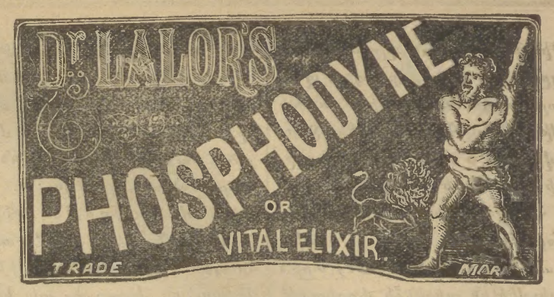
ԻՍԹԱՆԲՈՒԼ

Քէօքրիւ վէ խակէյ մէմուրլերի այնէն պիլէթ ալուպ պիլէթ եէ-րինէ բարա ախպ իյլէմլերի քիւլ-լէն մէմիու տը։ միւթէճասը-լերի պէր մուհիպի թալիմաթ չէ-տիտէն մէսուլ տը։ պինտէն ալէյհ վարօրա բաքիպ օլան դէվամընքէօր-իւտէն ազիմէթլերինտէ պիլեթլերի խակէյէտէն վէ հիյնը ավտեթլերինտէ Գատը գարիյէսի խակէյէսինտէն մաա-տասը վարօրլար տէրտունինտէ պիլեթ-լերինի ալմալարը միսթերմա տը։

Ախշամլարը քէօքրիւտէն սաաթ 10 վէ 30տա Ամալարա վէ սաաթ 11.15 վէ 12տէ Գատըքէօյիւնէ հարաքէթ իտէճէք օլան վարօրալա ճիւրմիւ պէօյիւք վէ եօլճուլարը իպամ իտէր տէրճէճէ օլան եիւք վէ էշեա գա-պուլ օլունմայաճագ տը։

Թէէլիքէճէտէն հազէր օլունմագ իչիւն տիւման օլտուղը զէման հէր վարօր պուլունտըը նօգթատէ թէկվագուգի իտէճէկի կիպի, պօրա վէ ֆուրթու-նա միւնասիպէթի իլե պու սէֆիրլեր իճրա օլունմամագ իսէ, պու պապտէ եօլճուլարըն պիր չէյ սեօլլէմէկէ հագլարը օլմայաճագ տը։

ՄՐՀՀԵԼԻ ԴՈՒՐԱՆՈՒ



ԼՕՆԴՈՆԻ ԴՐ.

Տօգթօր Ռ. Տ. Լալօր 1862տէ իյճատ իտուպ պու իսմի վէրմիշ տիր։

Պու իլաճ՝ Հինտիսթանտա, Զինտէ վէ միւսթէմլիքէթտա կէրէք գարա ճիրէ թէէսիր իլլէեէի վէ կէրէք պիլճիմէլէ ալաթը հայաթիյէլի թագվիյէ վէ թահգիմ իտէի խարիգիւլատ պիր մուսիճէ տիր։

ՏՕԳԹՕՐ ԼԱԼՕՐԸՆ ՖՕՍՖՕՏԻՆԻ

ֆոսֆորտան միւրէքքէպ պիր թէր-թիպ օլուպ, տրմաղա վէ կէօզ-բէք հօշբը։ Պու իլաճ՝ նէպպաթի ալ-գալօյտ թապիր օլուտան էճզատան միւրէքքէպ բարլագ պիր սու արը վէ ֆէվգէլատ գուվվէթ վիրմէի հասսէլէ-բէմալիք տիր։ Շիմտիքի իլմի քիմիանընն էն ալա էսէրի օլուպ, իչինտէ հիշ պիր մուգիր վէ տերէեէսինտէն զկյատե մուսհիլ էճզա եօգտըր, հիշ պիր սուի թէէսիրտէ պուլունմամ, մէշհուր հէքիմլէր տախի վիճուտուն գուվվէի հայաթիյէսինի թէճտիտ իտէճէք ֆէվ-գէլատե պիր գուվվէթէ մալիք օլտը-ղընը վէ պու խուսուստա հիշ մանէնտ օրմամտըղընը թաստիգ իթմիշլէրիտիր։ Գանը, պէնի վէ սընրը թագէ-լէնտիրիր։ Պու իլաճ սուրէթի միւ-քէմմիլլէտէ ադա վէ սայիրէնին պիլ-ճիմէվ մուամաթընա վիւսաթ վէ իմման վէրիր, գանը ասլա զայյ իթ-տիրմէզ, վէ պէտէնէն վէ եաթատ զիհ-նին բէք զկյատե չալըշըլըգտա եօր-լունուղընը էօնիւնիւ ալըր։ Զիհնէ սե-վինն, սատտեթ, բարլաղըգ վէ թէէս-տիր վէրէն պէյնին վէ սընրը վէ ադա-սէթին գուվվէթինի պու իլաճ պագը թուտար։

ՏՕԳԹՕՐ ԼԱԼՕՐԸՆ ՖՕՍՖՕՏԻՆԻՆ

ընդրլարընն վէ գանընն հէր նէվի պօ-զուգլուգլարընը սերիեան վէ սուրէ-թի սայիմկյտ տէֆ իթտիկի։ իչիւն պու կիւնքիւ կիւնտէ վերիէն պիլ-ճիմէվ թէրթիպլաթընն էն ալաը տը։ Սընրբրլարա գանընն պօզուգլուգլարը, էւ զկյատե սընրը ղայրֆիլղը, ումումի ղզովվէթսիզլիք ազել վէ վիճուտ զաա-ֆըգուլագ գըժրլիթլարը, գուվվէթ զայպ օլմագ վէ իչտահ գաբանմագ, միյտ հա-զմսիզլիկի վէ գարաճկեը հասթա-լըգլարը։ եէլ սընրբրլարտա ադրը, մերագ, հէր տերէեէտէ սընրը գուվ-վէթսիզլիկի, գուվվէի հաֆըզէ զա-եաթը, պէյնի եումուշագլարը, քէօթ-բիւմիւք, սրրթ էմիքքտէքի ադրը, լումպակօ եանի կէօպէք սանճաղը, պեսաթիք եանի գալչա սընրընտան եէբ-լի պիր ադրը, պէլ վէ մէսանէ խաս-թալարը, սիտիք զօրու վէ զայրիճիւմ վէ զայրիճիւմ, նէօվպէթլի սըթմա, ըսբազմազ, թըզնէֆէկլիք, վէրէմ, էսկիմիզ գալզ հասթալարը, սբրաճա վէ տերի հասթալարը, ազալէթ զա-յըֆլըղը, վագթսըզ քէօրլիւք, էլէհա-զլ ինսան վիճուտրնտա հէր հանկը ադանը գուվվէի հայաթիյէսինին նօգ-սանընտան նէյլեթ իտէն պիլճիմէվ իլ-էթ վէ հասթալարլար։

ՏՕԳԹՕՐ ԼԱԼՕՐԸՆ ՖՕՍՖՕՏԻՆԻՆ ԹԷԷՍԻՐԻ

Իբի գաթ տը վէ ասլա պօչա չէգ-մազ. պիր թարաֆտան պու իլաճ ար-նը գուվվէթին արթըրը, վէ տի-կէր թարաֆտան դանը վէ ադալէթին գուվվէթինի թէճտիտ իտէր պիր վա-սէթա տը. պինտապէրին պու իլաճ վայրբի վիճուտարտա գուվվէթ վէրիր զէ հասթայը էշզէ պիր հալէ կէթիրիր քի, դանն իտէրսին հիշ ղայրիլդգ չէ-մէմիշ տիր։

ՎԷՎԷԼԷԼ ՊԷՐ ԷՐԹՕՆԼԱՐ

Պու կիւնքի կիւնտէ պէյնին վէ գա-բահէյէր հասթալարընտան վէ մկյտ ֆէտատտանտա պինդրմէ ին-սան էօլմէքտէ օլուպ, պու հաս-թալարլար հայաթը ինսանդն քէօ-քինիւ գուրուտուրլար։ Մէգքիւր հաս-թալարլար՝ բէք չօգ տիրայէթի զէ-վամ իւգերինէ ֆէնա թէէսիր իտուպ-դիրա անլէր իչիւն հայաթ սէվինճի վէ ֆայտալի օլաճագ եէրտէ պիր եիւք օլուր։ Իչէթ պու կիպի հասթալարլար չէքէն բէք չօգ զէվամ չահատէթ ի-տէրլեր քի, ՏՕԳԹՕՐ ԼԱԼՕՐԸՆ ՖՕՍ-ՖՕՏԻՆԻ հէր նէ սուրէթտէ օլուր իսէ օլսուն գուհուրա կէլմիշ օլան մի-սէ ֆէստուրնա վէ գարաճիկեր հասթալարընա գարշը պու կիւնե գատտա-պուլունմուշ օլան տիկեր հէր նէվի իլաճտան իւսթիւն տիր։ Իչտահ ա-չար վէ մտտէյի տիզեեթիրիր։ Թէէ-սիրի տէ բէք չարուգ վէ մուհագագ սուրէթտէ կէօրիլիր։ Եօլլէ քի, էօ-միւր սէօնմէք տէրէճէսինի կէլտիյին-տէ վէ զիհին տախի վիճուտրն ֆէնա-լըղը թէէսիրիտէն սայքի ահմագլըգ հալինէ տիւշտիւրլիւնտէ, պու գուվ-վէթլի իլաճտան պիր գաչ տէֆա պա-նընճա, հասթանընն մէյտուսիյէթի տէֆ օլուր վէ կէրէք վիճուտր վէ կէրէք զիհնի քէսպը գուվվէթ իտէր։

ԵՒՐՈՒ ՍԷՆԷԼԻՔ ԹԷՃՐԻՊԷԼԷՐ

Խուսուսաթը մէգքիւրէյի խապա ի-տուպ, պունտան մատտա տիւնէանընն հէր միլլէթինէն միւթէպէր ֆամի-եալար, վէ զէվամը միւթէյլիթի՝ զիբր օլունան մուհասսէնաթը կէօրմիշ օ-տուգլարընտան, պունա սէրպէսթէ շահատէթ իտէրլեր։

Տիւնեանընն հէր էշզանը, պու ի-լաճընն պիր չիշէսինի 4 ս. 6 տ. վէ 11ս. ֆիյանընտա ֆիրուխթ իտէրլեր։

ԻԼԱՆԸ ՄՈՒՀԻՄ. Պէհեր չիշէնիկ իւզերինտէ Ինկիլիզ հիւքիւմէթի թա-րաֆընտան պիր պանտրոլ եարբրը-բրմըշ օլուպ, պու պանտրոլուն իւ-զերինտէ տէ հարմէքլու գրպալիցա հազ-բէթլերինին միւթէպէր գումիսրլերի էմրի իլե «ՏՕԳԹՕՐ ԼԱԼՕՐ ՖՕՍ-ՖՕՏԻՆի, Լօնտոն, Էնկլէնտ» քէլի-մէլերի Ինկիլիզէճ օլարագ եազըլմըշ տը։ Էկեր պու եազը օլմաղա գպպ տը։

ՏՕԳԹՕՐ Ռ. Տ. ԼԱԼՕՐ

Թարաֆընտան իմալ օլունմուշ տը։

Պայ Հավզտա 52 Նօ. Կէսֆօրտ

Ըսթրրիթտէ

ԼՕՆՏՕՆ Ն. ՈՒ. ԷՆԿԼԱՆՏ

Ֆոսֆոտինին սահիպի վէ մուհիտի։

Սուրէթի իսթիմալ. Եէմէքտէն էվ-վէլ կիւնտէ իւչ տէֆա պիր չօրպա գաբրը։

Թաամպօլ, Գալաթա, վէ Պէյօղլու-նուն պէօյիւք էշզախանէլէրինտէ պու-լունուր։

Թիւրքիա, Ռումանիա վէ Պուլկա-րիա իչիւն ամէնթէ պուլունան սահի-պի նէզտինտէ Թօքատ վէ բէրաքէնտ սաթըրը։

ԷՄՄՕՆՏ ԳԱՐՈՒԱՆԱ

Ումումի Ինկիլիզ մաղազասը Նօ. 93 վէ 97 Եիւքսէք գալաբրբմա զապը-թա մէրքէզի գուրպինտէ։

Գալաթա

ՍԹԱՄՊՕԼ

ՍԱՌԲԱՖԻՏԷ

ԵՎՐՈՒՊԱՅԻ ՊՕՐՍԱՄԸ

Հինգշաբթի 16 Նոյեմ.

Ինկիլ. էհամը ինկ. Էիր.	100 1/16
Օամ. էհամը աչբլրը	13 9/16
» » գարանտը	13-
Իսթիգրազ 65	16 3/4
» 69	15- 1/8
» 71	72- 1/4
» 72	23- 3/4
» 73	13- 7/8
Օամանը պանգասը	18- 5/8
Մբարը ռուսուն մուրա հրաէ	72- 5/8
» իմթիյազը	91- 3/8
Բուսֆա իսթիգրազը	93- 3/8
Գամպիօ Բարիզ 8 այ վաօէ	—

Փարիզ, 16 Նոյեմ.

Ֆրանս. էահ. 3 % ֆր.	85-90
» » 5 գրօնուզ	116-76
Օամ էհամը աչբլրը	13-75
» » գարանտը	13-75
Իսթիգրազ 65 ֆր.	95-
» 69	74-
» 73	73-
Մբարը ֆօնս. մութա հրաէ	366-25
Գրէսի Լիօնէ	865-
Օամանը պանգասը	725-75
Բուսֆի չըմէնտրֆէրի	53-75
Իսթալիա էահամը	89-15
Գամպիօ Լօնտրա 3 այ վաօէ	25-25

Վիէննա, 16 Նոյեմ.

Ամիս ֆիրմրին	—
Բուսֆի չըմէնտրֆէրի	26-

ԳԱԼԱԹԱ ՊՕՐՍԱՄԸ

Էահմ ում. տիւնէյագ. գաբ	14 26
Պու սապան աչբլրը	14-12
Իսթիգ. 63 (Մութաֆ)	6 % ֆ. 91-
» 65 »	6 % ֆ. 83-
» 69 (Բինար) 6	74-
» 72 (Ֆօն տիւ Թրէզօր)	24-
» 73	6 % ֆ. 70-
Բուսֆի չըմէնտրֆէր 3	51-25
Ագէ ֆայիզի	09-
Բրբօր Ղրբ	—
Հավալէթգ	» 10-

ՊԱՆԳԱ ԱԳՍԻՕՆԼԱՐԸ

Գրէսի ժէնէրալ	6-30
Սամպօլ պանգասը	11-10
Օսմիէթ ժէնէրալ	5 18
Քրամվայ	3-35

ԱԳՋԷԼԷՐԻՆ ՖԻՃԱՔԸ

Օամ. լիրասը 100 ղրշան	Ղ. Ֆ.
Պէյազ մէճիտիյէ ֆարգը	107-25
Մէթալիք »	202 10
Պէյնիք »	207-20
Ակիբրբգ »	124-30
Պագրր »	625-
Գայմէ »	950-
Ինկիլիզ լիրասը	109-15
Ֆրանսզգ ալթունու	37-10
Ֆօլ	39-26
Գրիմից ալթունու	51-10